

# MAUERSEGLER

Bürgerinformation für Abenberg – Bechhofen – Beerbach – Dürrenmungenau – Ebersbach – Kapsdorf  
Kleinabenberg – Obersteinbach – Wassermungenau



Nr. 22 – Juli 2022

## Rathaus - Information



### Rathaus Öffnungszeiten

Mo-Fr	08:00 - 12:00 Uhr
Do	13:30 - 18:00 Uhr

Stillaplatz 1 + 3, 91183 Abenberg  
Telefon 09178 9880 - 0  
Fax 09178 9880 - 80  
Email [info@stadt-abenberg.de](mailto:info@stadt-abenberg.de)  
Internet [www.abenberg.de](http://www.abenberg.de)

Derzeit ist das Rathaus normal geöffnet. Sie können die Öffnungszeiten ohne Termin wahrnehmen.

### Telefonnummern der Mitarbeiter des Rathauses:

Bitte wählen Sie die Tel.Nr. 09178 9880 - ... plus die jeweilige Durchwahl. Danke.

Bürgermeisterin	Susanne König	-10
Vorzimmer, Mauersegler	Simone Endner Claudia Schneider	-11 -12
Veranstaltungen, Stadtmarketing	Renate Hager	-25
Hauptverwaltung Friedhof, Gewerbe, Ordnungsamt, Standesamt, Einwohnermelde- amt, VHS	Heidi Berger Rina Körmer Marlene Meyer Anja Arnold	-50 -52 -53 -54
Bauverwaltung	Max Wechsler Gudrun Leng Lisa Decker Katrin Leichmann	-40 -41 -42 -43
Kämmerei	Bernd Riepel Margit Gracklauer-Schwab Dietrich Sommerfeld Stephanie Schwarz	-30 -31 -32 -33
Kasse	Ingrid Greß Susanne Gentele	-60 -61

### Defibrillator-Standorte:

Bürgerhaus, Stillaplatz 3, Abenberg  
DJK Abenberg, Asbacher Weg 5, Abenberg  
Golfclub Abenberg, Am Golfplatz 19, Abenberg  
Fries Beef Saloon, Hauptstraße 23, Wassermungenau  
Feuerwehrhaus Kapsdorf

### Stadtbücherei

Spalter Straße 1, 91183 Abenberg  
Telefon 09178 99 78 26  
Mittwoch 16:00 - 18:00 Uhr  
Freitag 15:00 - 18:00 Uhr  
Sonntag 10:00 - 11:30 Uhr

## Wichtig Rufnummern

Polizei	110
Feuerwehr	112
Rettungsdienst	112
Ärztlicher Bereitschaftsdienst	116 117
Apotheken-Notdienst	0800 00 22 833
Zentraler Notruf um Karten zu sperren	116 116
Gift-Notruf-Zentrale	089 19240
Telefon - Seelsorge	0800 111 0 111 (ev.) 0800 111 0 222 (kath.)
Kinder- und Jugend-Telefon des Vereins "Nummer gegen Kummer e.V."	116 111
WhatsApp-Krisenchat für Kinder und Jugendliche des Landratsamtes Roth	0159 04219877
Hilfe für Frauen in Not Frauenhaus Schwabach	09122 98 20 80
Hilfetelefon sexueller Missbrauch des Vereins "N.I.N.A. e.V." (Nationale Infoline, Netzwerk und Anlaufstelle zu sexualisierter Gewalt an Mädchen und Jungen)	0800 22 55 530 kostenlos, anonym
Hilfetelefon für Opfer von Kriminalität und Gewalt des Vereins "Weißer Ring"	116 006
N-Ergie - Stromnotruf	01802 713538
Telekom - Servicehotline	0800 330 10 00
Fahrplanberater VGN	0911 270 75 99
Rufbereitschaften Trinkwasserversorgung:	
Reckenberg Gruppe	09831 678 10
Heidenberg Gruppe	09178 864
Stadt Abenberg	09178 998 17 28

### Impressum

Herausgeber, Grafik, Layout:  
Stadt Abenberg, Stillaplatz 1 + 3, 91183 Abenberg;  
E-Mail: [mauersegler@stadt-abenberg.de](mailto:mauersegler@stadt-abenberg.de)  
Erscheinungsweise monatlich, 2.480 Exemplare,  
Verteilung kostenlos an alle Haushalte

**Nächste Ausgabe: Anfang August 2022**

**Redaktionsschluss: 25. Juli 2022**

Druck: Druckerei Fuchs/Spalt

Textbeiträge geben grundsätzlich die Meinung des Verfassers und nicht die der Redaktion wieder. Der Verfasser stellt uns frei von urheberrechtlichen Ansprüchen, die von ihm vorher rechtsverbindlich abzuklären sind. Dieses Mitteilungsblatt ist politisch unabhängig. Die Weiterverarbeitung der Inhalte dieses Blattes ist untersagt.

# Grußwort

## Sehr geehrte Mitbürgerinnen, sehr geehrte Mitbürger,

was für ein Sommer... Die Stadt Abenberg wurde und wird in den nächsten Wochen zur Veranstaltungsmetropole: Unsere Burg als Pilgerstätte der Musikfans aus Nah und Fern.

Zum **Feuertanzfestival** kamen, nach zweijähriger Pause, hunderte von Mittelalterfans zum 20. Mal zu uns, viele von ihnen als Stammgäste, teilweise bereits mit ihren Kindern. Dieses lustige, friedliche Völkchen zieht auch immer wieder schaulustige Mitbürgerinnen und Mitbürger in die Altstadt, die sich dann bei Kaffee und Kuchen auf der Rockerbäck-Terrasse die Kostüme der vorbeisclendernden Besucher näher anschauen und mit den Gästen auf Tuchfühlung gehen, schön. Impressionen vom Feuertanzfestival sehen Sie auf Seite 23.

Gleich anschließend ans Feuertanzfestival fanden die großen **Open-Air-Konzerte** statt, die auch dieses Jahr wieder sehr gut besucht waren.

Doch auch die kleineren, regionalen Bands finden beim diesjährigen **Abenberger Burgsommer** wieder Platz auf unserer Burg. Im Mittelteil der Ihnen vorliegenden Mauersegler-Ausgabe haben wir das Programm für Sie abgedruckt, ebenso wie weiterführende Informationen zu den auftretenden Künstlern. Ich bin sicher: Für jeden ist etwas dabei. Am Abenberger Burgsommer sollen auch weiterhin regional verankerte Bands auftreten, ganz im Sinne von „aus der Region - für die Region“.

Allen Mitbürgerinnen und Mitbürger der Abenberg Altstadt ein herzliches Dankeschön für die Toleranz und Offenheit die unseren Konzertbesuchern überall entgegengebracht wird.

Freunde der klassischen Musik werden sicherlich Ihre Freude an der **44. Abenberger Kloster-serenade** haben, die am 9. Juli um 20:00 Uhr in der Stillakirche stattfindet: Das Konzert des Nürnberger Telemann Orchesters, in diesem Jahr unter der Leitung des Dirigenten Alfred Thieg und mit dem Solisten Alexandru Duma (Violine), siehe bitte Mauersegler Juni, Nr. 21, Seite 18.

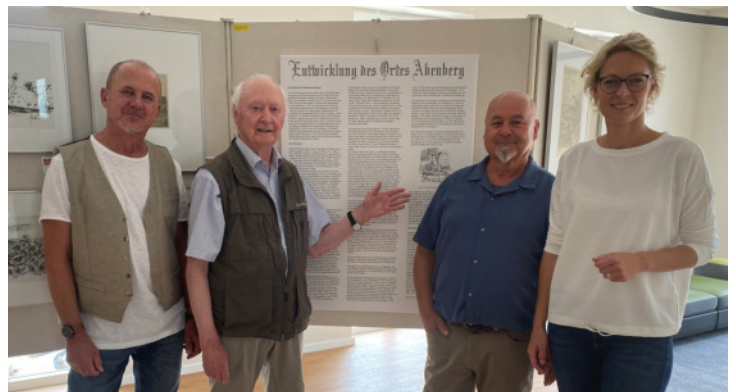
Liebe Kinder, liebe Jugendlichen: Mit Blick auf unser diesjähriges **Ferienprogramm**, bitte denk an den Anmeldezeitraum; dieser ist vom 22. Juni bis 18. Juli. Im Mauersegler Nr. 21 (Juni 2022) sind auf Seite 29 - 32 alle relevanten Informationen gebündelt zu finden.

Liebe Teilnehmer der „Laufgemeinschaft Abenberg“ am diesjährigen **Landkreislauf**: Herzlichen Glückwunsch zum 9. Platz - tolle Leistung!

Die **Ausstellung anlässlich des 950-jährigen Stadtjubiläums** kann im Rathaus und im Bürgerhaus noch bis zum Stillafest am 17. Juli zu den regulären Öffnungszeiten besucht werden. Wir bieten drei **Führungen zur Ausstellung** (am 11., 12. und 13. Juli, jeweils um 19:00 Uhr) an. Das Ende der Ausstellung möchten wir mit einer kleinen Feier begehen, einer **Finissage**, zu der ich Sie alle herzlich einlade: Sonntag, 17.07., 18:00 Uhr, Bürgersaal. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich. Zur Finissage wird auch eine Broschüre zur Ausstellung vorgestellt; siehe bitte Seite 9.

Ihre Susanne König

Erste Bürgermeisterin, Stadt Abenberg



# Bericht aus dem Stadtrat

## Sehr geehrte Mitbürgerinnen und Mitbürger,

im Folgenden finden Sie die Bekanntgaben aus dem nicht-öffentlichen Teil der Stadtratssitzung vom 30.05.2022. Des Weiteren meinen Bericht zu den öffentlichen Tagesordnungspunkten der Stadtratssitzungen vom 01.06. und vom 27.06.2022 sowie zum Bau-, Umwelt- und Betriebsausschuss vom 02.06.2022. Um eine bessere Übersichtlichkeit zu gewährleisten, erfolgt die Darstellung nach Themen, nicht nach Terminen.

### Haushalt 2022

In einer Sonderstadtratssitzung am 01.06.2022 wurde der Haushalt 2022 verabschiedet. Die folgenden drei Beschlüsse wurden gefasst:

- Der Stadtrat der Stadt Abenberg beschließt die vorliegende Haushaltssatzung 2022.
- Der Stadtrat der Stadt Abenberg beschließt den Haushaltsplan 2022 samt Anlagen gemäß § 2 KommHV-K.
- Der Stadtrat der Stadt Abenberg beschließt die vorliegende Finanzplanung der Jahre 2021 bis 2025 mit folgenden Werten (in 1.000er): 2021 - 19.994, 2022 - 19.855, 2023 - 18.203, 2024 - 6.121, 2025 - 15.299.

Detaillierte Informationen finden Sie in der Ihnen vorliegenden Mauersegler-Ausgabe auf den Seiten 10 und 11. Vielen Dank an Robert Gerner vom Schwabacher Tagblatt für die Zustimmung, seinen Artikel abdrucken zu dürfen.

### Integriertes Städteentwicklungskonzept (ISEK)

Um weiterhin von den finanziellen Vorteilen der Städtebauförderung profitieren zu können, ist es unabdingbar ein ISEK durchzuführen. Daher erging am 16.11.2020 folgender Beschluss:

*Der Stadtrat der Stadt Abenberg beschließt, dass ein ISEK, ein „Integriertes Städteentwicklungskonzept“ durchgeführt werden soll. Es sollen Angebote von möglichen Umsetzungspartnern eingeholt werden. Diese Angebote und die potentiellen Umsetzungspartner werden dann dem Stadtrat vorgestellt. Dann soll eine Entscheidung für einen dieser Umsetzungspartner getroffen werden.*

Im Jahr 2021 wurde aufgrund vertiefter Gespräche mit den Verantwortlichen bei der Städtebauförderung deutlich, dass es sinnvoll ist, ein ISEK durchzuführen, welches die Altstadt in den Fokus nimmt sowie ein Modernisierungskonzept, welches die Burg Abenberg in den Fokus nimmt.

Aufgrund der vielfältigen Wechselwirkungen sollen beide Projekte durch einen Projektleiter gesteuert werden. Die Gesamtkosten für die Projektleitung betragen für das Jahr 2022 ca. 20.000 Euro. Der Stadtrat der Stadt Abenberg beschließt sich an den Kosten für den Projektleiter zu 50% zu beteiligen; d.h. ca. 10.000 Euro für 2022; diese Kosten sind im Haushalt 2022 berücksichtigt und im Rahmen der Städtebauförderung förderfähig. Die restlichen 50% der Kosten (d.h. ebenfalls 10.000 Euro für das Jahr 2022) trägt der Zweckverband Burg Abenberg.



### Flurneuordnung Wernfels; Änderung der Gemeindegrenze zwischen Spalt und Abenberg

Nach dem Flurbereinigungsgesetz sollen Gemeindegrenzen der neuen Flureinteilung angepasst werden.

Der Vorstand der Teilnehmergeinschaft Wernfels hat daher die im Entwurf der Gemeindegrenzänderungskarte mit einem grünen Farbband dargestellte neue Gemeindegrenze vorgeschlagen. Durch den neuen Grenzverlauf ergibt sich für das Gemeindegebiet der Stadt Abenberg eine Flächenmehrerung von 0,1081 ha.

Der Stadtrat der Stadt Abenberg stimmt der beabsichtigten Gemeindegrenzänderung zu.

# Bericht aus dem Stadtrat

## Folgenden Bauanträgen wurde zugestimmt:

- Bauantrag zum Neubau eines Einfamilienhauses auf dem Grundstück Fl.Nr. 919/3 der Gemarkung Abenberg (Nähe Waldstraße)
- Bauantrag zur Errichtung einer Terrassenüberdachung auf dem Grundstück Fl.Nr. 906/8 der Gemarkung Abenberg (Hochreuthstraße 21)
- Bauantrag zur Errichtung einer Doppelgarage auf dem Grundstück Fl.Nr. 308 der Gemarkung Abenberg (Steinweg 19)
- Bauantrag zum Neubau eines Einfamilienhauses auf dem Grundstück Fl.Nr. 726/21 der Gemarkung Wassermungenau (Kornring 12)
- Bauantrag zum Dachgeschossausbau mit Einbau eines Erkers auf dem Grundstück Fl.Nr. 153 der Gemarkung Beerbach (Beerbach B 7)
- Bauvoranfrage zum Neubau eines Einfamilienhauses auf dem Grundstück Fl.Nr. 458 der Gemarkung Ebersbach (Kapsdorf 24)

## Bauleitplanung „Sondergebiet Einzelhandel“

Der Stadtrat der Stadt Abenberg nimmt Kenntnis vom a) Ergebnis der frühzeitigen Behörden- und Öffentlichkeitsbeteiligung zur 23. Änderung des Flächennutzungsplanes der Stadt Abenberg und b) vom Ergebnis der frühzeitigen Behörden- und Öffentlichkeitsbeteiligung zur 1. Änderung des Bebauungsplanes Nr. 16/1 „Gewerbegebiet“.

Der Stadtrat schließt sich der Beurteilung der Verwaltung an. Er beauftragt die Verwaltung, die erforderlichen Änderungen und Ergänzungen in den Bauleitplan aufzunehmen und das Auslegungsverfahren gemäß § 3 Abs. 2 i.V.m. § 4 Abs. 2 BauGB durchzuführen.



## Bauleitplanung „Hohe Wiese“

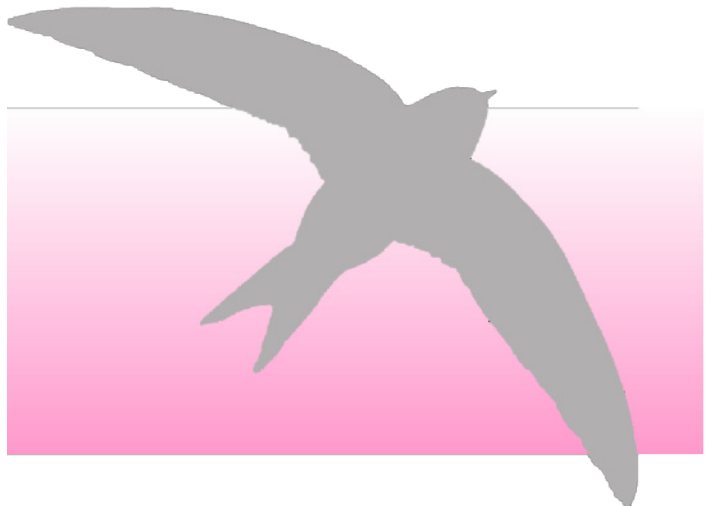
Im Dezember 2021 wurde im Gremium der Aufstellungsbeschluss gefasst; siehe auch Mauersegler Nr. 17, Seite 5.

Im Gremium besteht noch Beratungsbedarf bevor der Beschluss zur Auslegung gefasst werden kann, unter anderem bzgl. der Anzahl der Vollgeschosse. Daher wurde dieser Tagesordnungspunkt zurückgestellt.



*Ihre Susanne König*

Die nächste Stadtratssitzung findet am Montag, den 25. Juli 2022 um 19:30 Uhr im Bürgersaal, Bürgerhaus, Stillaplatz 3, Abenberg statt.



# Gilch GmbH

TRANSPORTE – ERDBAU – ABBRUCH  
OMNIBUS – TOURISTIK



Ein Unternehmen – zwei Betriebszweige  
und über 80 Jahre Erfahrung!



## TRANSPORTE – ERDBAU – ABBRUCH

Als erfahrenes und bewährtes Unternehmen sind wir der ideale Partner für Bauherren, Bauunternehmen, Architekten und Bauträger. Wir bieten fachliche Kompetenz und modernste Technik, gepaart mit qualifizierten und motivierten Mitarbeitern. Wir verstehen uns als flexibler Ansprechpartner für kleine und große Bauvorhaben und bieten unseren Kunden von der Planung bis zur Umsetzung alles aus einer Hand.

## OMNIBUS – TOURISTIK

Unser Team und unsere hochwertige und topmoderne Reisebusflotte warten darauf endlich wieder mit Ihnen gemeinsam unterwegs sein zu können. Gerne planen wir für Sie auch eine individuell auf Ihre Vorstellung hin zugeschnittene Reise. Lassen Sie uns Ihre Wünsche wissen und genießen Sie, gerade in diesen besonderen Zeiten, die rechtlichen und organisatorischen Vorteile einer Pauschalreise.

Wir freuen uns auf Sie!

Gilch GmbH

Beerbach A70 • 91183 Abenberg  
info@gilch-gmbh.de

Telefon: 09873 / 241

www.gilch-gmbh.de

www.spkmfrs.de

**IMMOBILIEN**  
Größter Makler in Bayern



## Gehen auch Sie zum Marktführer!

Nutzen Sie unsere  
Kompetenz und Stärke.

- mehr als 8.000 vermittelte Häuser,  
Wohnungen und Grundstücke pro Jahr.
- mehr als 250 Immobilienmakler in Bayern.



Immobilienvermittlung Roth  
Sparkasse Mittelfranken-Süd

Hilpoltsteiner Str. 2, 91154 Roth  
Tel. 09171 82-2430, Fax 09171 82-2439  
immo.rh@spkmfrs.de

in Vertretung der

Sparkassen  
Immobilien  
GMBH  
VERMITTLUNGS

  
*Beauty Atelier*  
LASHES - BROWS & MORE

- FUSSPFLEGE

- AUGENBRAUENFORMEN &  
FÄRZEN

- LASHLIFTING

- WIMPERNVERLÄNGERUNG

- PERMANENT MAKE UP

ÖFFNUNGSZEITEN:  
MO - SA 10:00 - 18:00 UHR

TERMINE NACH VEREINBARUNG

BEAUTY ATELIER  
ROTHER STR. 8, 91183 ABENBERG  
TEL: 09178 7728072  
MOBIL: 0176 80857167  
WWW.BEAUTY-ATELIER-DH.DE



**EINER. ALLES. SAUBER.®**  
Wohnräume in besten Händen

## Kommt Ihr Haus jetzt in die Jahre?

**Gewinnen Sie mehr Platz und Wohnkomfort**

durch Umbau, Dachausbau, Dachaufstockung, Anbau,  
Dachflächenanierung, Dachgaube, Dachterrasse,  
Balkon, Wärmedämmung, Wohndachfenster.

- › Individuelles Konzept mit kreativen gestalterischen Ideen
- › Umfangreiches Komplettangebot
- › Festpreis für alle handwerklichen Leistungen
- › Angebotssumme = Rechnungssumme
- › Kompetente Bauleitung für alle beteiligten Handwerker
- › Eingespieltes Team, zuverlässige Planung, kurze Bauzeit
- › Saubere Arbeit, stressfreier und bequemer Ablauf
- › Der Staub bleibt draußen

Sparen Sie Zeit, Geld und Nerven!  
Rufen Sie an: **09873 976722**

Zimmerei-Holzbau Horst Haßler  
GmbH & Co. KG

Am Fischbach 13  
91183 Wassermungenau  
Telefon: 09873 976722  
www.einer-alles-sauber.de/hassler

Zimmermeister  
Horst Haßler



# Gewerbetreibende im Portrait

## Casa Tomata - Andrea und Werner Illini

Möslein 30, Wassermungenau

von Susanne König



Bei Andrea und Werner Illini dreht sich alles um Tomaten. Wie kommt man zu solch einem außergewöhnlichen Betätigungsfeld? Im Jahr 2000 besuchte Andrea Illini die Biofach, die Weltmesse für Bio-Lebensmittel und kam zum ersten Mal mit der Unterscheidung zwischen samenfesten und hybriden Sorten in Kontakt. Seither sind die Illini's glühende Verfechter der samenfesten Tomatensorten und setzen sich für deren Erhalt ein.



Damit man das Ansinnen der Illini's nachvollziehen kann, muss ich etwas ausholen:

Samenfest ist eine Pflanzensorte dann, wenn aus ihrem Saatgut Pflanzen wachsen, die dieselben Eigenschaften und Gestalt haben, wie deren Elternpflanzen. Das bedeutet, die Sorte kann wie früher natürlich vermehrt werden. Sie wird durch Wind oder Insekten bestäubt. Solche Sorten sind meist alte Sorten, aber in der ökologischen Züchtung entstehen auch viele neue samenfeste Sorten.

Anfang des letzten Jahrhunderts haben hybride Züchtungen in der Pflanzenzucht Einzug gehalten. Hybride haben eine hohe Uniformität der Nachkommen; jede Pflanze sieht aus wie die andere, hat die gleiche Reifezeit, gleiche Form, gleiche Größe, ist robust und ertragreich. Das mag der Erwerbsgärtner, der industrielle Landwirt und der Handel, weil dann alles konformer, berechenbarer und praktischer wird. Der Haken an der Sache ist nur: Aus dem Saatgut dieser Hybride wächst keine stabile Sorte, sondern Pflanzen mit ganz verschiedenen Eigenschaften, die kein Anbauer wirklich verwerten kann. In jedem Jahr muss man neues

Saatgut kaufen, weil es nicht vermehrbar ist. Weltweit stellen vier Konzerne über 60 % des verkauften Saatgutes her. Das Bestreben der Illini's hat also durchaus auch politischen Charakter.

Man vermutet, dass es ca. 8.000 verschiedene Tomatensorten weltweit gibt. Andrea Illini bewahrt mittlerweile 1.450 verschiedene Tomatensamen auf. Die einzelnen Sorten können sich dabei erheblich unterscheiden, zum Beispiel nach Farbe (auch blaue und schwarze Töne gibt es), nach Form (z.B. Kugel, Birnenform) und Größe (klein wie eine Johannisbeere bis hin zu 1,5 kg-Früchten).

Andrea Illini arbeitet akribisch, jede Sorte Samen in einer separaten Tüte, nach Jahren sortiert; kein Samen ist älter als 5 Jahre. Sie muss bei der großen Menge der Sorten also zusehen, dass sie mit dem Anbau hinterherkommt. Die 80 (!) gängigsten Tomatensortenpflanzen verkauft sie in der Gärtnerei Jahn in Untersteinbach. Eingefleischte Tomatenfans mit Lust an Experimenten wissen aber, dass man die „exotischen“ Sorten bei ihr direkt erwerben kann, jedes Jahr andere Sorten.



Interessant sind auch die Führungen im Schaugarten der Illini's, bei denen sehr unterhaltsam Tricks und Kniffe rund um den Anbau verraten werden, raffinierte Rezepte zu erfahren sind und es auch immer einen kleinen Imbiss gibt. Buchbar unter [www.casatomata.de](http://www.casatomata.de) oder 09873 976151, für 4 Euro pro Person.

Und wie geht es weiter? Die Illini's haben noch nicht genug... Die „Samen-Sucht“ schlägt über auf Chillis. Mit kulinarischen Auswirkungen auf ihre raffinierten Rezepte, z.B. „Mango-Chilli-Sauce“ die zu Käse gereicht wird oder „Orangen-Chilli-Salz“, welches gut zu Salaten passt.

**Öko logisch!**  
für uns schon lange selbstverständlich

Strom aus Wasserkraft

chemiefreie Druckplattenbelichtung

mineralölfreie Druckfarben

Papier aus nachhaltiger Forstwirtschaft

**Jetzt Verantwortung  
übernehmen!**



[www.druckerei-fuchs.de](http://www.druckerei-fuchs.de)

Hauptstraße 24 · 91174 Spalt · 09175 795031  
info@druckerei-fuchs.de



**DISTLER**

Sanitär | Heizung

Solar | Spenglerei

... mit Rat und Tat  
für Heizung und Bad

Obersteinbach D 10 ● 91183 Abenberg  
Telefon 09178/98400 ● Telefax 09178/984040  
haustechnik-distler@t-online.de



**Matthias Völkner**

unabhängiger Energieberater HWK    Schornsteinfegermeister

Kapsdorf 38  
91183 Abenberg

☎ 09178.996288  
voelkner.m@t-online.de

- Energieausweise
- BAFA-Antragsstellung

- Rauchwarnmelder
- KfW-Antragsstellung

**B a u e r**  
Landtechnik GmbH &  
**E n d n e r**

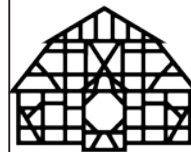
Land- und Forsttechnik, Gartentechnik, Metallbau

**ZUM GARTEN-START**



**Verschiedene Rasenmäher auf Lager  
Fragen Sie nach unseren Hauspreisen**

Dürrenmungenau • Schmiedsgasse 7  
91183 Abenberg • Telefon 09873/638  
Fax 09873/215 • e-mail: Bauer-Endner@t-online.de  
[www.Bauer-Endner-GmbH.de](http://www.Bauer-Endner-GmbH.de)



**Zimmererei  
Stefan Nusselt**

WIR MACHEN  
MEHR AUS HOLZ...!

Jetzt Fan  
werden  
und nichts  
verpassen!

Mit uns wird garantiert Ihr Hausraum zum  
Traumhaus durch individuelle und einzigartige Akzente!  
Lassen Sie sich von uns inspirieren und beraten.



Zimmererei Nusselt  
Hergersbach 9  
91575 Windsbach

[www.zimmererei-nusselt.de](http://www.zimmererei-nusselt.de)  
info@zimmererei-nusselt.de

Tel.: 09871 78 91  
Fax: 09871 65 76 89

**Petra Ulrich**



Heilpraktikerin,  
examinierte Krankenschwester

Dorn Therapie - Faszienarbeit

Marktplatz 24 - 91183 Abenberg  
Telefon: 0176 / 82085912  
E-Mail: ulrichpetra@gmx.de

Sprechzeiten nach  
telefonischer Vereinbarung



**Tanja Vogel-Weiser**

Kosmetik | Fußpflege

Marktplatz 24  
91183 Abenberg  
Email: t.vogel-w@t-online.de

Termine nach Vereinbarung  
unter: 01 51 - 20 27 69 81



# Stadt Abenberg

## Aus der Finanzverwaltung

### Sanierung Kläranlage Wassermungenau: Verbesserungsbeiträge

von Ingrid Greß

Mit Bescheid vom 30.12.2021 wurden die Vorausleistungsbescheide für die Sanierung der Entwässerungseinrichtung Wassermungenau seitens der Stadt Abenberg an die Wassermungenauer Mitbürgerinnen und Mitbürger versandt. Der Beitrag wurde in drei Raten (15.2., 15.4. und 15.6.2022) zur Zahlung fällig. Die dritte und letzte Rate war am 15.06.2022 zur Zahlung fällig.

Uns ist bewusst, dass aufgrund der Fülle der Briefe und E-Mails gelegentlich die Überweisung einer Rate vergessen wird. Daher möchten wir Sie freundlich darauf hinweisen, falls noch nicht geschehen, die 3. Rate unter Angabe der PK-Nummer bis Freitag, 22. Juli 2022 an die Stadt Abenberg zu überweisen. Ab Montag, den 25. Juli, stoßen wir die Mahnverfahren an, welche leider Mahngebühren bzgl. Säumniszuschläge mit sich bringen würde.

Da die Raiffeisenbank fusioniert hat, lautet unsere Bankverbindung nun wie folgt:

VR-Bank Mittelfranken Mitte eG  
IBAN: DE67 7656 0060 0003 8113 01

Falls Sie Rückfragen haben, wenden Sie sich bitte an finanzverwaltung@stadt-abenberg.de oder rufen Sie an unter der Telefonnummer 09178 9880-60.

Vielen Dank.

## Ausstellung zum 950-jährigen Stadtjubiläum

### Führungen im Juli

von Susanne König

Die Ausstellung anlässlich des 950-jährigen Stadtjubiläums kann im Rathaus und im Bürgerhaus noch bis zum Stillafest am 17. Juli zu den regulären Öffnungszeiten besucht werden.

In der Ausstellung werden Themen behandelt wie die Burg- und Stadtgeschichte, die Entwicklung des Ortes Abenberg, die Selige Stilla, die Grafen von

Abenberg, das ortsansässige historische Handwerk und vieles mehr. Ebenso zeigen wir viele Bilder (zum Teil erstmalig) von Georg Hetzelein, H. Nisle, Jonathan und vielen weiteren Künstlern.

Aufgrund der großen Nachfrage bieten wir drei Führungen an:

- Montag, 11.07., 19 Uhr, mit Helmut Binder
- Dienstag, 12.07., 19 Uhr, mit Horst Binder
- Mittwoch, 13.07., 19 Uhr, mit Franz Kornbacher

Die Führungen sind selbstverständlich kostenfrei, eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

### Kleine Feier zum Ausstellungsende

Den letzten Tag, an dem diese Ausstellung besichtigt werden kann, möchten wir mit einer kleinen Feierlichkeit begehen, einer Finissage, zu der ich Sie herzlich einlade: **Sonntag, 17. Juli 2022, 18:00 Uhr, Bürgersaal im Bürgerhaus, Stillaplatz 3, 91183 Abenberg.** Unser 'Abenberger Urgestein' Franz Kornbacher hat angekündigt, an diesem Termin 1000 Jahre Burg- und Stadtgeschichte in zehn Minuten zusammenzufassen. Wir dürfen also gespannt sein.



v.l.: Horst Binder, Franz Kornbacher, Helmut Binder und Bürgermeisterin Susanne König

### Eine weitere Besonderheit: Broschüre

Die Inhalte der Ausstellung werden in einer Broschüre nachzulesen sein. Dieses 'Heimatbuch light', wird im Rahmen der Finissage am 17. Juli präsentiert und kann ab diesem Zeitpunkt käuflich erworben werden. Mein herzlicher Dank gilt vor allem Horst Binder, der federführend die Aufbereitung und Gestaltung dieser Broschüre übernommen hat.

# Stadt Abenberg

## Abenberger Haushalt auf einen Blick

### Von Zuführungen, Investitionen und neuen Schulden - Viel Pflicht und ein bisschen Kür

von Robert Gerner

Der Abenberger Stadtrat hat in einer Sondersitzung das Zahlenwerk von Kämmerer Bernd Riepel einstimmig verabschiedet. In ihren Reden setzten die Fraktionssprecher aber unterschiedliche Schwerpunkte.

Der Abenberger Haushaltsplan 2022 schließt in Einnahmen und Ausgaben mit 19,855 Mio. Euro. Auf den Verwaltungshaushalt mit den Einnahmen und Ausgaben des laufenden Betriebs entfallen 12,86 Mio. Euro, auf den Vermögenshaushalt mit den Investitionen 6,994 Mio. Euro. Im Verwaltungshaushalt kann der neue Kämmerer Bernd Riepel, der seinen ersten Haushalt vorgelegt hat, einen Überschuss von 952.000 Euro erwirtschaften. Dieser Überschuss wird als sogenannte „Zuführung“ dem Vermögenshaushalt zur Verfügung gestellt - und steht dort ohne Abzüge für Investitionen zur Verfügung.

Die Zuführung ist im Haushaltsplan aber immer recht konservativ gerechnet. 2021 betrug der Überschuss statt der erwarteten 1,2 Mio. satte 3,6 Mio. Euro. 2020 hatte man überhaupt keine Zuführung erwartet, es wurden dann aber doch über 2 Mio. Viel Geld wird in die Abenberger Wasserversorgung (840.000 Euro), in die Sanierung der Schulhäuser in Abenberg und Wassermungenau (850.000 Euro), in die Ertüchtigung des Badeweiher (315.000 Euro) und der Kläranlage Abenberg (330.000 Euro) gesteckt. Der Neubau des FW-Hauses dürfte in den nächsten Jahren starten. Los geht es heuer mit Planungskosten (100.000 Euro). Es ist aber auch Geld da für Spielplätze (100.000 Euro), für den 2. Teil der Skateranlage (26.000 Euro), für Blühflächen (65.000 Euro) und für drei Elektro-Ladesäulen in Abenberg und Wassermungenau (26.000 Euro). Ein großes Thema ist in Abenberg immer die Verschuldung. Zwei Jahrzehnte lang trug die Burgstadt in Sachen Pro-Kopf-Verschuldung die „rote Laterne“ im Landkreis Roth. Inzwischen liegt sie unter 1.000 Euro pro Einwohner. 2022 werden die Schulden leicht von 5,6 auf 5,77 Mio. Euro steigen. Neuen Krediten von 660.000 Euro stehen reguläre Tilgungen von Altschulden in Höhe von 490.000 Euro entgegen.

12,86 Mio. Euro im Verwaltungshaushalt mit den laufenden Einnahmen und Ausgaben, fast 7 Millionen Euro im investiven Vermögenshaushalt. Das sind die wichtigsten Kennziffern des Haushaltsplans der Stadt Abenberg, den der Stadtrat in einer Sondersitzung einstimmig verabschiedet hat. Bürgermeisterin Susanne König machte deutlich, dass man sich vor allem um die kritische Infrastruktur kümmern müsse: die Ertüchtigung der Abenberger Trinkwasserversorgung, Investitionen in die Abenberger Abwasserentsorgung, fast eine Million für die beiden Schulhäuser in Abenberg und Wassermungenau, das Entwickeln der Pläne für ein neues FW-Haus (dessen Standort aber noch nicht feststeht). Nun, ein kleines bisschen Kür ist aber auch noch möglich: Der Badeweiher soll für rund 350.000 Euro in Schuss gebracht werden. Aus Sicht des Gesundheitsamtes ist er unter den Badegewässern im Landkreis Roth seit vielen Jahren das größte Sorgenkind. Oft muss er wegen Blaualgen schon nach wenigen heißen Tagen gesperrt werden.

### Neue Kredite

Viel Geld nimmt die Stadt im laufenden Jahr aber auch in die Hand, um hinter dem Kloster neue Wohnbauflächen zu entwickeln. Dafür bricht der Stadtrat sogar mit einem seit rund 20 Jahren geltenden Dogma: Um an die Grundstücke für ein neues Wohnbaugebiet in Wassermungenau zu kommen, leiht sich die Stadt seit Langem mal wieder frisches Geld von der Bank: 660.000 Euro. Abenberg kann sich das inzwischen aber leisten. 2021 nahm die Burgstadt fast acht Millionen Euro an Steuern ein. Wirtschaftlich war sie vermutlich noch nie so stark wie heute. Zwei Jahrzehnte lang trug sie, was die Pro-Kopf-Verschuldung angeht, die „rote Laterne“ der 16 Großgemeinden im Landkreis Roth. Inzwischen hat man zumindest das hintere Mittelfeld erreicht. 2020/21 konnte die Burgstadt mehr Schulden tilgen als vorgesehen. Und das langfristige Ziel, bis 2030 die Verbindlichkeiten auf unter eine Million zu senken, will der Stadtrat nicht aus den Augen verlieren. Die Fraktionssprecher setzten in ihren kurzen Haushaltsreden unterschiedliche Schwerpunkte. Markus Hofmann spannte für die CSU-Fraktion den ganz weiten Bogen von den Corona-Nachwehen bis zum russischen Angriffskrieg in der Ukraine. Letzterer werde sich auf die kommunalen Haushalte auswirken. Inflation, explodierende Energiepreise und gerissene Lieferketten würden nicht nur die Bürger spüren, sondern auch die Stadt.

# Stadt Abenberg



## Ein "Ja" mit Bauchgrimmen

Vor diesem Hintergrund habe sich seine Fraktion schwer damit getan, über 300.000 Euro für die Ertüchtigung des Badeweiher bereitzustellen. Denn Hofmann befürchtet in den nächsten Jahren niedrigere Steuereinnahmen und gleichzeitig höhere Ausgaben. Angesichts der Tatsache, dass die Rücklage nur noch knapp über der gesetzlich vorgeschriebenen Mindestrücklage liege, müsste man eigentlich das Geld noch besser zusammenhalten. Aber man habe sich als CSU-Fraktion dann doch noch durchgerungen, das Projekt zu unterstützen. Man müsse das Gelände dort ja als gesamtes Freizeitareal sehen mit Badeweiher, Beachvolleyball-Plätzen, dem Jugendtreff und dem Stellplatz für Camper. Abschließend relativierte Hofmann allerdings die finanziell herausfordernden Zeiten: „Aus Sicht eines Ukrainers sind unsere Probleme natürlich sehr klein.“

## Zeit der Rekorde ist vorbei

Wolfgang Amler (SPD) betonte, dass man nur deshalb relativ sorgenfrei über Investitionen debattieren könne, weil die Bürger und Gewerbetreibenden durch ihre Steuern die Stadt sehr gut finanziell ausstatten. „Respekt für die Leistungen jedes Einzelnen.“ Aber: Die Zeiten von Rekord-Steuereinnahmen seien vermutlich bald vorbei, mutmaßte Amler. Deshalb müsse man sich weitgehend auf die Pflichtaufgaben konzentrieren. „Für die Kür bleibt relativ wenig Platz.“ Er verteidigte die Ausgaben für den Badeweiher. „Das war ein ganz wichtiger Wunsch aus der Jugendzukunftswerkstatt. Das sollten wir ernst nehmen.“

Eugen Börschlein (Freie Wähler) riet dazu, weiterhin vorsichtig zu sein und haushaltstechnisch

„auf Sicht“ zu fahren. Die beschlossenen Maßnahmen würden aber keinen Aufschub dulden und im angedachten Wohnbau hinter dem Kloster und in Wassermungenau sah er trotz der Darlehensaufnahme „keine Richtungsänderung hin zu einer Neuverschuldung“. Denn es gäbe für die Kredite ja einen Gegenwert.

Birgit Helbit (Bündnis 90/Die Grünen) verglich den Haushaltsplan einer Kommune mit dem in den eigenen vier Wänden: „Es gibt Dinge, die man tun muss und es gibt Dinge, die man sich leisten will.“ Die Stadt gehe jetzt Dinge an, die man lange vor sich hergeschoben habe. Schulden abzubauen sei zwar sinnvoll, „aber nicht auf Kosten von Investitionen, die uns nach vorne bringen“. Die Investitionen in den Freizeitbereich, wie Badeweiher und Skaterplatz verteidigte sie. „Corona war für alle, besonders für die jungen Leute, eine große Belastung. Es ist schön, dass wir jetzt für diese Altersgruppe ein paar Duftmarken setzen können.“

## Lieber in Spielplätze stecken

Anders sah das zumindest in diesem Punkt Manfred Lunkenheimer (Bürgerliste). Die über 300.000 Euro für den Badeweiher wären seiner Meinung nach in attraktive Spielplätze besser investiert. „Denn die sind ganzjährig nutzbar.“ Grundsätzlich, so Lunkenheimer, sei Abenberg wirtschaftlich so stark wie nie. Aber angesichts der weltweiten Krisen, die auch auf jeden Einzelnen in Form einer explodierenden Inflation durchschlagen, müsse man das Geld zusammenhalten.

In Abwägung aller Haushaltsposten stimmte die Bürgerliste dem Zahlenwerk des neuen Kämmers Bernd Riepel aber zu, genauso wie die anderen vier Fraktionen.

**BIKE**  
DAS ORIGINAL

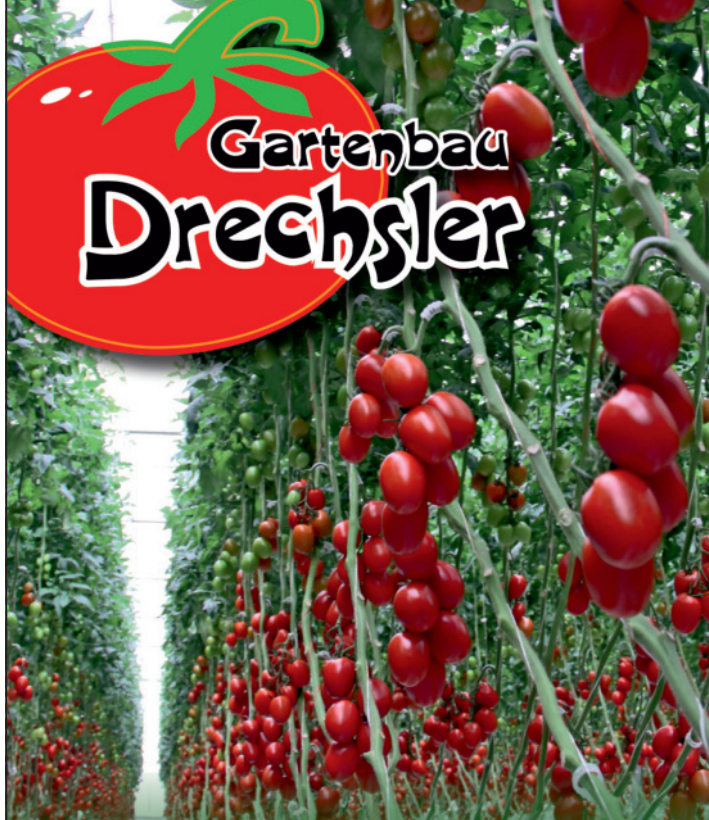
**RADSCHLOSS**  
www.bikeimperium.de  
RADSCHLOSS, Stefanie Brummer, Marktplatz 11



**BOSCH**  
Zertifizierter  
BOSCH-SERVICE-PARTNER

**BIKELEASING**  
www.bikeleasing.de


**ÖFFNUNGSZEITEN**  
Do 17-20 / Fr 16-20 / Sa 9-12  
und nach tel. Vereinbarung  
**0 91 78 99 84 76**



**Gartenbau  
Drechsler**

Seit Generationen arbeiten wir mit viel Wissen, Sorgfalt und Liebe daran, um für Sie unser Gemüse mit reifem, vollem Aroma und bestem Geschmack zu ernten.

**Gartenbau DRECHSLER GbR**  
Im Dornig 3 · 91183 Abenberg  
info@drechsler-gartenbau.de · www.drechsler-gartenbau.de



Die Zahnwelt Dr. Christian Ostertag - eine **topmoderne Zahnarztpraxis** in Abenberg - sucht **Verstärkung!**  
In Voll- oder Teilzeit suchen wir eine **Zahnmedizinische Fachangestellte (m/w/d)**

Wir bieten eine gute Bezahlung, mehr Urlaub als gewöhnlich, Arbeit in einem engagierten Team und in einer angenehmen Atmosphäre! Auch Themen wie die betriebliche Altersversorgung etc. kommen bei uns nicht zu kurz! Interesse? Dann bewerben Sie sich doch gleich per Mail an [zahnwelt@ostertag.one](mailto:zahnwelt@ostertag.one).

**ZAHN WELT**  
DR. CHRISTIAN OSTERTAG

Spalter Straße 58 - 91183 Abenberg - 09178-9977037 - [www.zahnwelt-ostertag.de](http://www.zahnwelt-ostertag.de)

- Rasenpflege: Ansaat, Düngung, Vertikutieren, Mähen
- Rückschnittarbeiten Hecken und Sträucher • Baumpflege/Fällungen
- Holzeinschlag/Rückearbeiten seilwindengestützt
- Mulchmäharbeiten mit Böschungsschlegelmulcher
- Lieferung Hackschnitzel und Rindenmulch • Pflanzungen

erledigt zuverlässig für Sie:

**Georg Maximilian  
SCHMIDT**  
Haus- und Grundstücksservice

Gartenbau • Landschaftspflege • Dienstleistungen • Forst  
Am Steig 6 · 91183 Abenberg  
Mobil: 0171/1013042  
E-Mail: [gms.gartenbau.forst@gmx.de](mailto:gms.gartenbau.forst@gmx.de)



**GEORG  
KRÄMER**  
Gitarren-Unterricht

Judengasse 3  
91183 Abenberg  
☎ 09178 1203

[www.naturkosmetix.de](http://www.naturkosmetix.de)

**CHRISTIANE ROCK**  
Dr. Hauschka Kosmetik • Fußpflege

91183 Abenberg, Werkvolkstraße 17  
Telefon: 09178/5304

Termine nach Vereinbarung  
Ladenzeit Samstag von 10:00 - 13:00 Uhr

**KARTOFFELKISTE / AUTOMAT**

**Bernreuther**  
KARTOFFELN

Standort Kartoffelkiste/Automat  
Steinbacher Weg 4  
Dürrenmungenau  
91183 Abenberg  
Telefon: 09873-97 68 88  
[info@bernreuther-kartoffeln.de](mailto:info@bernreuther-kartoffeln.de)

- Kartoffeln aller Kochtypen
- Bunte Kartoffeln
- Bamberger Hörnchen
- Bunte Kartoffelchips



[WWW.BERNREUTHER-KARTOFFELN.DE](http://WWW.BERNREUTHER-KARTOFFELN.DE)

**Peter Karstens Bestattungen GmbH**



Ihre Hilfe im Trauerfall für Wassermungenau und Umgebung.  
Christian Wende,  
Hauptstr. 46a, 91183 Wassermungenau

**Tel. 09122/17944**

- Erd-, Feuer- und Seebestattungen
- Überführungen - auch Ausland
- Bestattungs-Vorsorge-Beratung

**Alles vertrauensvoll in einer Hand - Anruf genügt!**  
Jederzeit dienstbereit, Hausbesuche, Erledigung sämtlicher mit einem Trauerfall verbundener Formalitäten.

# Stadt Abenberg

---

## Aus dem Fundamt

### Verlustmeldungen nun auch online möglich und öffentliche Bekanntmachung gefundener Gegenstände

von Anja Arnold

Wussten Sie schon, dass in unserem Bürgerhaus, Stillaplatz 3, auch das Fundamt der Stadt Abenberg angesiedelt ist? Hier sollten Fundsachen aus unserem Stadtgebiet abgegeben werden. Sofern dies von jedem so gehandhabt wird, besteht eine realistische Chance, den verlorenen Gegenstand wieder zu erhalten.

#### Sie haben etwas gefunden?

Dann geben Sie die Fundsache bitte bei uns im Bürgerhaus ab. Dort können Sie für manche Gegenstände auch einen Eigentumsanspruch geltend machen. Das bedeutet, dass Sie nach Ablauf von 6 Monaten das Eigentum an der Sache erwerben, sofern sich der Verlierer nicht meldet.

Weiterhin haben Sie Anspruch auf Finderlohn, dies ist sogar gesetzlich geregelt. Der Finderlohn hat allerdings nichts mit dem Fundamt zu tun, sondern ist eine privatrechtliche Angelegenheit zwischen dem Finder und dem Verlierer.

Gefundene Gegenstände werden von uns künftig auf folgenden Kanälen öffentlich bekannt gemacht: Im Mauersegler und auf unserer Homepage unter [www.abenberg.de/fundbuero](http://www.abenberg.de/fundbuero)



#### Sie haben etwas verloren?

Dann können Sie sich neuerdings auf unserer Homepage [www.abenberg.de](http://www.abenberg.de) im Bereich „Bürger“ - „Rathaus“ - „Fundbüro/Verlustmeldungen“ informieren, ob der entsprechende Gegenstand bei uns abgegeben wurde. Sofern dies nicht der Fall ist, ist Ihre Anzeige 6 Monate im System gespeichert und wir geben Ihnen Bescheid, wenn dieser bei uns im Bürgerbüro abgegeben wird. Gerne können Sie aber auch persönlich bei uns im Bürgerhaus vorbeikommen und wir nehmen Ihre Verlustanzeige auf.

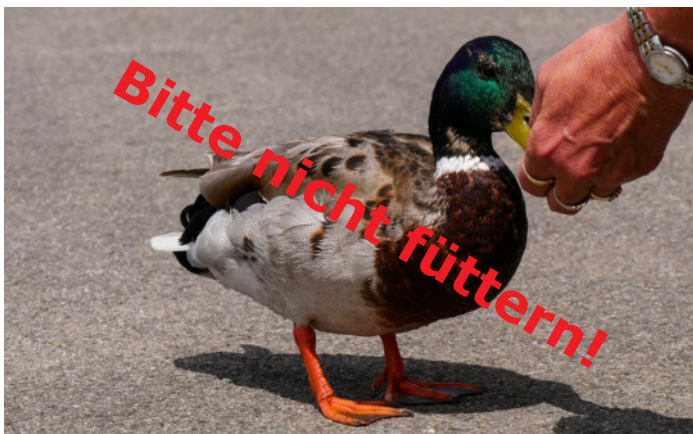
Bei Aushändigung der Fundsache an den Empfangsberechtigten oder den Finder wird eine Verwaltungsgebühr in Höhe von 5 Euro fällig. Das Fundamt ist telefonisch unter folgenden Nummern zu erreichen:

Frau Arnold 09178 9880 - 54  
Frau Meyer 09178 9880 - 53  
Frau Körmer 09178 9880 - 52

## Aus dem Bauamt

### Schwäne und Enten bitte nicht füttern!

von Lisa Decker



Aus gegebenem Anlass möchte die Stadt Abenberg noch einmal darauf aufmerksam machen, Schwäne und andere Wasservögel nicht zu füttern - vor allem nicht am Badeweiher!

Vor allem Brot ist als Futter tatsächlich absolut ungeeignet. Es gärt in den Mägen der Tiere und kann zu Koliken und Vergiftungen führen. Brot ist keine natürliche Nahrung und enthält kaum Vitamine und Ballaststoffe. Schwäne und Enten fressen von Natur aus am Wasser wachsende Pflanzen, Wasserinsekten oder kleine Fische. In der Regel finden sie von selbst genug Nahrung. Die Tiere verlieren durch das Füttern die Fähigkeit zur selbständigen Nahrungssuche und werden abhängig. Auch die Wasserqualität leidet unter der Fütterung. Brotbrocken und Entenkot führen dazu, dass das Wasser mit zusätzlichen Nährstoffen angereichert wird, wodurch die Bildung von Algen begünstigt wird.

## Die einzige 27-Loch Golfanlage in der Region

- Natur genießen rund um die Burg Abenberg
- Öffentlicher 6-Loch-Kurzplatz für Einsteiger
- Golfschule mit regelmäßigen Schnuppertagen und Platzreifekursen
- Restaurant für alle mit großer Sonnenterrasse



**Golfclub Abenberg e.V.**

Am Golfplatz 19 | 91183 Abenberg

Tel. 09178 / 9896-0

E-Mail [info@golfclub-abenberg.de](mailto:info@golfclub-abenberg.de)

[www.golfclub-abenberg.de](http://www.golfclub-abenberg.de)

**ABENBERG. ENTSPANNT**  
*Golfen*

## Robert Bauer

Installateur-Meisterbetrieb

S o n n e

W a s s e r

W ä r m e

**Siemensstraße 10**

**91183 Abenberg**

☎ **09178 9989970**

[kontakt@solarfueralle.de](mailto:kontakt@solarfueralle.de)

### TÄTIGKEITSSCHWERPUNKTE:

- Ehe- und Familienrecht
- Arbeitsrecht
- Verkehrsunfallrecht
- Allg. Zivilrecht



QUALITÄT DURCH  
FORTBILDUNG  
Fortbildungszertifikat der  
Bundesrechtsanwaltskammer

## RECHTSANWALTSKANZLEI

### Regina Köster

Rechtsanwältin und Fachanwältin für Familienrecht

Judengasse 9, 91183 Abenberg, Telefon (091 78) 904642

[www.rechtsanwaltskanzlei-koester.de](http://www.rechtsanwaltskanzlei-koester.de)



**FUGEN HELLER**

alle Fugen aus einer Hand

Heller Markus

*Fugentechnik*

**0152-33652261**

[fugen-heller@gmx.de](mailto:fugen-heller@gmx.de)

Rapotostraße 15

91183 Abenberg



Die Stadt Abenberg  
(Landkreis Roth, 5.600 Einwohner)  
sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine/n

**Sachbearbeiter/in für das Aufgabengebiet „Bauverwaltung“**  
(m/w/d, in Vollzeit, unbefristet)

**Ihre Aufgaben:**

- Straßenverkehrsrecht
- Vollzug der Plakatierungsverordnung
- Gebäudemanagement; Pachtverträge
- Mitwirkung bei städtebaulichen Entwicklungsmaßnahmen und Bebauungskonzepten
- Beauftragung sowie Abrechnung von Architekten- und Ingenieurleistungen; Ausschreibungen
- Mitwirkung bei der Abrechnung von Erschließungsmaßnahmen
- Organisation im Bereich der Feldgeschworenen
- Zuarbeit der Bauamtsleitung
- weitere Aufgaben bleiben vorbehalten

**Ihr Profil:**

- Erfolgreicher Abschluss der Ausbildung als Verwaltungsfachangestellte/r (VFA-K) bzw. erfolgreicher Abschluss des Beschäftigtenlehrgangs I oder II oder erfolgreicher Abschluss der Qualifikationsebene II
- Selbstständige, strukturierte und sorgfältige Arbeitsweise
- Eigeninitiative, sowie freundliches Geschick im Umgang mit Bürgern
- Sicherer Umgang mit IT-Standards (MS-Office, GIS)
- Teamfähigkeit, Belastbarkeit, Motivation und Einsatzbereitschaft
- Fortbildungsbereitschaft
- Bereitschaft zur Wahrnehmung von Terminen auch außerhalb der Dienstzeit

**Wir bieten Ihnen:**

Ein interessantes und vielseitiges Aufgabengebiet. Zudem eine leistungsgerechte Vergütung nach dem Tarifvertrag für den öffentlichen Dienst (TVöD) entsprechend Ihrer Qualifikation und Berufserfahrung.

Ihre Bewerbung mit aussagekräftigen Unterlagen richten Sie bitte bis zum

**28.07.2022**

an die Stadt Abenberg, Stillaplatz 1, 91183 Abenberg oder  
per E-Mail an [berger@stadt-abenberg.de](mailto:berger@stadt-abenberg.de)

Wir senden die Bewerbungsunterlagen üblicherweise nicht zurück. Bitte verwenden Sie deshalb nur Kopien. Schwerbehinderte Menschen werden bei gleicher Eignung vorrangig berücksichtigt. Die Stadt Abenberg verfolgt eine Politik der Chancengleichheit.

**Haben Sie noch Fragen:**

Für Auskünfte steht Ihnen die Geschäftsleitung/Personalverwaltung, Frau Berger (Telefonnummer 09178 9880-50 oder E-Mail [berger@stadt-abenberg.de](mailto:berger@stadt-abenberg.de)) gerne zur Verfügung.

## Gemeindegebietsreform

### 50 Jahre Zusammenschluss Bechhofen, Kleinabenberg, Louisenau - Abenberg

von Horst Binder

Mit Entscheidung der Regierung von Mittelfranken vom 6. April 1972 wurden 3 Ortsteile der Gemeinde Aurau, nämlich Bechhofen, Kleinabenberg und Louisenau mit Wirkung vom 1. Juli 1972 mit der Stadt Abenberg zusammengeschlossen.

Die bis dahin bestehende Gemeinde Aurau setzte sich aus den Orten Aurau, Asbach, Bechhofen, Kleinabenberg und Louisenau zusammen. Der Gemeinderat Aurau beschloss am 20. Dezember 1971 den Zusammenschluss der Orte Aurau und Asbach mit der Gemeinde Büchenbach und den Zusammenschluss der Orte Bechhofen, Kleinabenberg und Louisenau, deren Einwohnerzahl zu diesem Zeitpunkt 267 betrug, mit der Stadt Abenberg.

Aurau, vertreten durch den 1. Bürgermeister Heidenberger, die Gemeinde Büchenbach, vertreten durch den 1. Bürgermeister Gundel und die Stadt Abenberg, vertreten durch den 1. Bürgermeister Biegler, trafen am 8. März 1972 eine entsprechende Übereinkunft.

Bereits im Dezember 1971 schrieb Abenbergs Bürgermeister Biegler einen flammenden Brief an Auras Bürgermeister Heidenberger, um für einen Beitritt der Ortsteile zur Stadt Abenberg - die bis dahin im Ruf einer sehr armen Gemeinde stand - zu werben. Darin bat er, das Abenberg des Jahres 1938 nicht mit dem Abenberg von heute zu vergleichen. Denn nicht nur das äußere Bild der Stadt, sondern auch die Einstellung seiner Bewohner habe sich sehr geändert und alle hätten Interesse daran, dass bestehende Verbindungen vertieft und gefestigt, vor allem auch daran, dass alte Vorurteile abgebaut werden. Eine Aufschlüsselung der Finanzlage belegte, dass Abenberg durchaus gut für die Zukunft gerüstet war.

In den betreffenden Ortsteilen hat sich seit dieser Zeit viel getan. Durch Dorf- und Flurerneuerungen, Kanalisierung und den Neubau von Gemeindestraßen haben sich das Erscheinungsbild der Orte deutlich gewandelt und stellen damals wie heute eine Bereicherung in jeder Hinsicht für die Großgemeinde Abenberg dar.

### Eingemeindung ist jetzt amtlich Regierung entschied

Gemeinde Aurau besteht nach dem 30. Juni nicht mehr. Büchenbach Rechtsnachfolgerin

Nach einer Entscheidung der Regierung von Mittelfranken vom 6. April 1972 ist die Gemeinde Aurau mit Wirkung vom 1. Juli 1972 aufgelöst. Die Regierung entspricht damit dem Willen der Bewohner dieser Gemeinde.

Die Aufteilung dieser Gemeinde zu den Gemeinden Büchenbach und Abenberg erfolgt so, wie sie von den Gremien der beteiligten Gemeinden Aurau, Büchenbach und Abenberg beschlossen wurde.

Es kommen somit die Ortsteile Aurau und Asbach zur Gemeinde Büchenbach und die Teile Kleinabenberg, Bechhofen und Louisenau zur Stadt Abenberg. Eine von der Kreisplanungsstelle Roth erstellte Karte über die Aufteilung ist Bestandteil dieser Entscheidung. Die Karte wird bei der Regierung von Mittelfranken aufbewahrt und kann von jedermann eingesehen werden. Weitere Ausfertigungen dieser Karte werden bei dem Vermessungsamt Schwabach und dem Landratsamt Schwabach aufbewahrt.

Nach der Regierungsentscheidung wird die Gemeinde Büchenbach zur Gesamtrechtsnachfolgerin bestellt. Büchenbach hat mit der Stadt Abenberg eine Regelung nach Art. 13 Abs. 2 GO zu treffen, soweit dies nicht bereits mit der Vereinbarung vom 8. 3. 1972 geschehen ist.

Die Amtszeit der Gemeinderatsmitglieder und der Bürgermeister der aufgelösten und der aufzunehmenden Gemeinden endet am 30. Juni 1972.

Mit Wirkung vom gleichen Tage tritt in den eingegliederten Gebieten das Recht der aufgelösten Gemeinde außer Kraft. Einzelheiten, die im Eingemeindungsvertrag festgelegt wurden, sind in der Verfügung der Regierung festgehalten und können, da die Entscheidungen der Regierung in den beteiligten Gemeinden amtlich bekanntgemacht werden müssen, ersehen werden.

Die Regierung hat weiter die Eingliederungsvereinbarungen vom 8. 3. 1972 für die aufzunehmenden Gemeinden für verbindlich erklärt. Von unbefristet abgeschlossenen Vereinbarungsteilen kann aus wichtigem Grund mit Zustimmung der Rechtsaufsichtsbehörde abgewichen werden.

Der bisherige Gemeindename Aurau gilt als Teilname der Gemeinde Büchenbach. Die Namen der übrigen Gemeindeteile der aufgelösten Gemeinde bleiben unberührt.

Ein Artikel aus der Roth-Hilpoltsteiner Volkszeitung vom 1. April 1972



**PROMEDICA PLUS Roth-Schwabach**  
*Betreuung und Pflege daheim* *gemeinsam statt einsam*



**Betreuung mit Promedica Plus,  
 das ist Betreuung mit HERZ**

Mobil: +49 (0) 151 74 63 76 21 | Thorsten Jurkat | 91183 Abenberg  
 roth-schwabach@promedicaplus.de | www.promedicaplus.de/roth-schwabach

**HAUSBAU MIT  
 GUTEM GEFÜHL**

Weil ein Zuhause einfach  
 mehr ist als nur ein Dach  
 über dem Kopf.



Technologiepark 1 | Ansbach | ☎ 0981-9724005 | info@boehmundbertko.de  
**www.boehmundbertko.de**



- Trommelsäge Verleih
- Brennholzaufarbeitung mit Sägespaltautomat
- Walddurchforstungen/ Holzurückarbeiten
- Forstarbeiten/ Problembaumfällungen
- Baufeldrodungen/ Gartenräumungen
- Steinsammelarbeiten mit Steinsammelmaschine
- Messerwalze Verleih
- Bewässerungsarbeiten mit Gießarm & Wasserfass
- Mulchroboter/ Mähraupe mit Grünlandmulcher und Forstmulcher (Aufforstung,...)
- Winterdienst (Kommunal, Gewerblich, Privat)

**HHG Maschinengemeinschaft GbR**  
**Höfling Andreas Hofmann Felix Günzel Andreas**  
**Burgstraße 2, 91183 Abenberg**  
**Tel.: 0151/20011026**  
**info@hhg-maschinengemeinschaft.de**  
**www.HHG-Maschinengemeinschaft.de**

**Atelier & Galerie – Ferienwohnung**  
**Kunst Kurse Konzerte**

Heidenbergstr. 8, 91126 Kammerstein [www.uschiheubeck.de](http://www.uschiheubeck.de)  
 Reservierung 0151/4632 4784  
 Tickets unter <https://www.uschiheubeck.de/veranstaltungen/ticket.php>

**Freitag, 1.Juli 2022 Beginn 19:00 Uhr**  
 GEHEIMNISVOLLE VIOLA  
 Julius Naumann Viola und Ludwig Frank Klavier  
 Auf dem Programm stehen Werke von Beethoven, Weber und Dvorák  
 Eintritt €20,-

**Freitag, 8.Juli 2022 Beginn 19:00 Uhr**  
 Muddy What?  
 Die Wurzeln des Blues, ein bisschen jünger mit Funky Akzenten  
 Gewinner der GERMAN BLUES CHALLENGE 2021  
 Eintritt €15,-

Kurse im KUNSTAUM  
 Die Faszination Acryl,  
 ab 19.7.2022 immer Dienstag, 15:00 bis 17:00 Uhr

Wochenend Kurs Samstag/Sonntag  
 Samstag, 27.8.22 10:00 bis 16:00 Uhr und Sonntag, 28.8.2022 von 10:00 bis 16:00 Uhr  
<https://www.uschiheubeck.de/kurse/malerei.php>

**KUNSTRAUM**  
 Uschi Heubeck

**Wir  
 suchen!**



- **Maschinenbediener (m/w/d)** für 3-Schicht zur Betreuung und Überwachung unserer Fertigungsmaschinen
- **Werkzeugmechaniker (m/w/d)** Formtechnik
- **Werkzeugmechaniker (m/w/d)** für 3-Schicht zur Betreuung und Überwachung unserer Fertigungsmaschinen
- **Werkzeugmechaniker (m/w/d)** Stanz-Biegetechnik
- **Kunststoffformgeber (m/w/d)** für 3-Schicht für Rüsten, Produktionsanlauf und Fehlerbehebung unserer Spritzgussmaschinen

**KERLING Kunststofftechnik GmbH**  
 Werk 1 – Verwaltung und Produktion:  
 Ohmstraße 8-10 · 91126 Rednitzhembach  
 Tel. +49 (0) 91 22/63 60 -0  
[www.kerling-gmbh.com](http://www.kerling-gmbh.com)

Werk 2 – Automotive:  
 Ziegelstraße 1 · 91126  
 Rednitzhembach

**JETZT  
 BEWERBEN!**

[bewerbung@kerling-gmbh.com](mailto:bewerbung@kerling-gmbh.com)

## 5. Burgenstraße-Classics 2022 - Teil 2

### Ausfahrt mit 42 Oldtimern

von Karlheinz Hiltl

Pfingstmontag, 10:00 Uhr, Burg Abenberg: Pünktlich startet Jan Seidel, Geschäftsführer von Noris-Classic-Cars, Teil 2 der 5. Burgenstraße-Classics 2022. „Frankens familiärste Oldtimer-Veranstaltung“ nennt sie der Organisator. Weil die Reaktion auf die erste Ausschreibung nach den Corona-Einschränkungen so groß war, hatte er sich entschieden, die Oldtimer-Ausfahrt vom 8. Mai ausnahmsweise und einmalig zu wiederholen

Bereits ab 8:30 Uhr rollten die ersten der auf 42 begrenzten „Schätzchen der Automobilindustrie“ an, alle zwischen 27 und 66 Jahre alt und parkten im malerischen Innenhof des altherwürdigen Gemäuers. Die weiteste Anreise hatte das Fahrerteam eines VW Golf 2, Typ 19, Baujahr 1985 auf sich genommen. Schon um 4:30 Uhr machten sich die zwei jungen Männer von Bludenz im österreichischen Bundesland Vorarlberg auf den Weg.



Zweiter Bürgermeister Anton Friedrich (links) begrüßte in Vertretung von Bürgermeisterin Susanne König die Oldtimer-Enthusiasten auf Burg Abenberg. Eingeladen zur 5. Burgenstraße-Classics 2022 hatte Organisator Jan Seidel, Geschäftsführer der Noris-Classic-Cars (Mittelschenbach). Beide werden eingerahmt vom weißen Oldtimer Triumph Spitfire, Baujahr 1968 und dem roten Alfa Romeo GT 1750, Baujahr 1971.

Die Ankömmlinge genossen zuerst ihr reichhaltiges Frühstück am liebevoll vom Burgrestaurant bereiteten Buffet. Die Regularien der Veranstaltung waren von Organisator Seidel schnell erklärt. Ein vertrautes „Du“ unter allen gehöre zum familiären Charak-

ter. Auch die Begrenzung der an der Ausfahrt teilnehmenden Fahrzeuge. Außerdem werde großer Wert auf eine schöne Mischung von Alt und Jung gelegt, auf ältere und jüngere Autos, auf einen Mix von alten und neuen Klassikern. Ausgestattet wurden die Teams mit Ralleyschild und Roadbook, ein Erinnerungsfoto auf der Strecke folgte.



Die Corvette C3, Baujahr 1978, ein Sportwagen von Chevrolet, war der Jugendtraum von Abenbergs Zweitem Bürgermeister Friedrich.

Zweiter Bürgermeister Anton Friedrich hieß die Gäste im Stillasaal im Namen der Stadt herzlich willkommen. Zuvor schon outete er sich als Fan von Oldtimern und war begeistert, unter den parkenden Fahrzeugen seinen bis heute unerfüllten Jugendtraum entdeckt zu haben, eine Chevrolet Corvette C3, Baujahr 1978. Überhaupt stand eine ganze Reihe von Oldtimer-Raritäten bereit zur touristischen Ausfahrt.

So auch der Kadett C Aero, Baujahr 1977, von Michael Vollmer aus Kapsdorf, eine weltweit nur 1341 Mal verkaufte Cabriolimousine mit Targadach, die im Juni 1978 von Opel schon wieder aus dem Programm genommen wurde. Das älteste Fahrzeug war ein VW Käfer 1200 (Ovali), Bj. 1956, mit Laufer Kennzeichen, das jüngste, Bj. 1995, ein Mercedes Benz Diesel mit Ansbacher Kennzeichen.

Vor dem Teilnehmerfeld lag die zirka 185 Kilometer zurückzulegende Strecke, weite Teile davon führten entlang der Burgenstraße und durch so idyllische Orte wie Roßtal, Cadolzburg oder Kalchreuth und durch die Fränkische Schweiz. Die köstliche Genießer-Mittagspause bei der Zeissler-Genuss-Eventgastronomie in Unterzaunsbach gehörte mit Überraschung genauso wieder zum Programm wie der süße Nachmittagsnack mit gemeinsamem Ausklingen im Merks-Motor-Museum in Nürnberg.

## Ortsverband Dürrenmungenau

### Junge Ortsbäuerin in Dürrenmungenau

von Stefanie Raab

Nach jahrelanger ehrenamtlicher Amtszeit als Ortsbäuerin in Dürrenmungenau hat Renate Bernreuther ihr Amt niedergelegt. Zuverlässig war sie die Ansprechpartnerin für die regionale Geschäftsstelle des Bayerischen Bauernverbandes und organisierte Bildungsveranstaltungen.

Als Nachfolgerin wurde ich, Stefanie Raab, am 24.05.2022 gewählt. Ich weiß was mein Dorf bewegt, wirke bei unserem landwirtschaftlichen Betrieb mit und bringe neue Erfahrungen in meinen Ortsverband ein.

Ich freue mich darauf, mit den Ortsobmännern 1. Rainer Kettlein und 2. Thomas Liegel eng zusammenzuarbeiten. Zudem bedanke ich mich für das Vertrauen und bin stolz darauf mich nun „Ortsbäuerin“ nennen zu dürfen.



v.l.: Stefanie Raab (neue Ortsbäuerin), Renate Bernreuther und Ortsobmann Rainer Kettlein.

## Kinderlied zur Einweihung des Spielplatzes in Dürrenmungenau

von Georg Bernreuther

am 19. Juni 2022 wurde der neue Spielplatz in Dürrenmungenau offiziell eingeweiht. Hierzu haben die Kinder ein Lied gesungen. Der Liedtext ist nachfolgend abgedruckt.

## Lied zur Spielplatz-Einweihung

*Refrain:*

Schaufel hin, Schaufel her,  
Erde Schotter müssen her,  
ein Loch hier, ein Loch da,  
unser Spielplatz wunderbar  
Schaufel hin, Schaufel her,  
Erde Schotter müssen her,  
ein Loch hier, ein Loch da,  
unser Spielplatz wunderbar

*Verse:*

Es war einmal ein Dörfchen, vor ca. 20 Jahren,  
das wollte einen Spielplatz, das war sonnenklar,  
zuerst wurde nichts draus, das Geld das war aus,  
doch als Susanne König kam, gings endlich voran.

Die Birgit schnappte sich dann gleich  
Bleistift und Papier,  
und als der Plan dann fertig war,  
warn Georg und Martin hier,  
von früh bis spät, auf ihrem Gerät,  
mit Birgit und mit ihrem Team, ging es flott dahin.

Nach vielen Stunden Arbeit,  
das Herz der Kinder lacht,  
der Spielplatz der ist fertig,  
es ist vollbracht,  
Sand, Hügel, Haus und Stein,  
die Wiese auch nicht klein,  
Schaukel, Klettern, Wasserspaß,  
Rutsche alles passt.

Und weil uns nichts mehr einfällt,  
halten wir gleich den Mund,  
zuvor sagen wir danke,  
auch an alle im Hintergrund,  
für jeden Bleistiftstrich,  
für jeden Spatenstich,  
der Spielplatz in Dermummerla,  
einfach wunderbar.

*Originalversion:*

Anne Kaffekanne (M. & T.: Fredrik Vahle)

Ein ausführlicher Bericht mit Bildern folgt in der nächsten Ausgabe des Mauerseglers.

caritas



## Gemeinsam schaukeln

wir das Leben mit Pflege



Ambulante Pflege – Behandlungspflege – Tagespflege  
Hauswirtschaftliche Versorgung – Mobiler sozialer Hilfsdienst  
Beratung – Pflegehilfsmittel

Seit über 25 Jahren an Ihrer Seite

**Caritas-Sozialstation Abenberg-Spalt e. V.  
mit Tagespflege**

Am Kirchplatz 10, 91174 Spalt  
Telefon 0 91 75 / 6 84  
cs-abenberg-spalt@t-online.de  
www.pflege-abenberg-spalt.de



# Michael Vollmer

## Kfz-Meisterbetrieb

*Ihr zuverlässiger Partner*

Kundendienst und Reparaturen  
aller Fahrzeugmarken  
Unfallinstandsetzung  
HU- und AU-Abnahme im Haus - Klimageservice  
Modernste Fahrzeugdiagnose - Reifenservice  
Neu- und Gebrauchtwagen  
9-Sitzer Busse zu vermieten  
**NEU: AUTOMATIKGETRIEBEÖLSERVICE**



Im Gewerbegebiet 2a 91183 Abenberg  
Tel. 09178-5493 Handy 0171-6171511  
Email: [KFZ-Vollmer@gmx.net](mailto:KFZ-Vollmer@gmx.net)

## Fahrschule

Christian Brandl

5 Fahrlehrer

4x die Woche  
Unterricht!

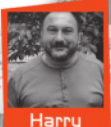
Unser Fahrschulteam:



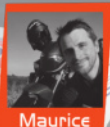
Christian



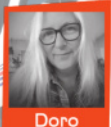
Peter



Harry



Maurice



Doro

Unterrichtszeiten:

Hauptstraße 40, 91174 Spalt  
Montag und Donnerstag von 19.00 bis 20.30 Uhr  
Rother Straße 6, 91183 Abenberg  
Dienstag und Mittwoch von 19.00 bis 20.30 Uhr

[fahrschule-brandl@t-online.de](mailto:fahrschule-brandl@t-online.de) • [www.fahrschule-brandl.de](http://www.fahrschule-brandl.de)  
oder jederzeit unter Tel.: 0171/7972669

# DOMEIERS

Stuck- und Fassadenbetrieb GmbH

Verputz- und Stuckarbeiten

Fassadenrenovierung

Dachausbau • Vollwärmeschutz

Kapsdorf 36a • 91183 Abenberg  
Tel. 09178/1611 • E-Mail: [info@domeier-stuck.de](mailto:info@domeier-stuck.de)  
[www.domeier-stuck.de](http://www.domeier-stuck.de)



**Kernbohrungen  
Diamantsägearbeiten  
Brandabschottungen  
uvm...**

### Sie benötigen eine Kernbohrung?

Zur nachträglichen Installation von Abluftsystemen für Dunstabzugshauben, Kaminöfen, Wäschetrockner, Klimaanlage und Garagenbelüftungen sind Kernbohrungen die ideale Lösung. Sie schaffen außerdem Platz und Wege für Heizungsrohre, Versorgungsleitungen und Kommunikationsanlagen.

### Sie benötigen einen Diamantsägeschnitt?

Sie möchten sich von Ihrem alten Balkon trennen, benötigen Tür- und Fensteröffnungen oder brauchen einen Ausschnitt für Ihren neuen Treppenaufgang? Dann kommen unsere Wandsägen zum Einsatz.

**Cutting Express • Inh. Daniel Strobel**

Fasanenweg 18 • 91183 Abenberg • 0175 / 755 666 7  
[info@cutting-express.de](mailto:info@cutting-express.de) • [www.cutting-express.de](http://www.cutting-express.de)

# Veranstaltungen

**07.07.2022, 19:30 Uhr**  
**Jahreshauptversammlung**

Heimatverein Abenberg  
*Restaurant Lavendel, Schweinauer Straße 6*

**08.07.2022, 19:00 Uhr**  
**Lauschiger Sommerabend**

Original Abenberger Blasmusik  
*Gelände des SV Abenberg*

**08.07.2022, 20:00 Uhr**  
**Schafkopfrennen**

Freiwillige Feuerwehr Beerbach  
*Maschinenhalle am Dorfweiher in Beerbach*

**08. - 09.07.2022**  
**36-Stunden-Übung**

Jugendrotkreuz Abenberg  
*Gewerbegebiet 19, Abenberg*

**09.07. ab 18:00 Uhr + 10.07.22, ab 9:00 Uhr**  
**Dorffest Beerbach**

Freiwillige Feuerwehr Beerbach  
*Maschinenhalle am Dorfweiher in Beerbach*

**09.07.2022, 20:00 Uhr**  
**Klosterserenade**

Stadt Abenberg  
*Stillakirche Abenberg*

**10.07.2022, 14:00 Uhr**  
**Trödelmarkt**

Enklers Märkte  
*Altstadt Abenberg*

**11., 12. + 13.07.2022, jeweils 19:00 Uhr**  
**Führungen zur Ausstellung**  
**950 Jahre Stadt Abenberg**

*Bürgersaal, Stillaplatz 3*

**13.07.2022, 18:00 Uhr**  
**Infoveranstaltung PV-Anlage**

Energieallianz Bayern  
*Feuerwehrhaus Dürrenmungenau*

**17.07.2022, 10:00 Uhr**  
**Festgottesdienst zum Stillafest**

Kath. Pfarrgemeinde St. Jakobus  
*Klosterhof*

**17.07.2022, 18:00 Uhr**  
**Finissage zur Ausstellung**  
**950 Jahre Stadt Abenberg**

*Bürgersaal, Stillaplatz 3*

**19.07.2022, 19:00 Uhr**  
**Siegerehrung Stadtmeisterschaft Kegeln**

DJK Abenberg - Kegelabteilung  
*Kegelstube DJK Abenberg, Asbacher Weg 5*

**20.07.2022, 17:30 Uhr**  
**Ortsversammlung bzgl.**  
**Straßenausbau Pippenhof**

*Feuerwehrhaus Dürrenmungenau*

**22.07.2022, 18:30 Uhr**  
**Grillfest**

1. FCN-Fanclub Dürrenmungenau  
*Alte Dorfschänke Dürrenmungenau*

**23.07.2022, 17:00 Uhr**  
**Wiesengrundfest**

MGV Frohsinn Wassermungenau  
*Im Rezatgrund*

**24.07.2022, 14:30 Uhr**  
**Vespergottesdienst zur**  
**Verabschiedung von Pfr. Brendel**

*Pfarrhauswiese Dürrenmungenau*

**26.07.2022, 19:30 Uhr**  
**Teilnehmersammlung mit Wahlen**  
**Flurneuordnung/Dorferneuerung DMG**

*Alte Dorfschänke Dürrenmungenau*

**26.07.2022, 20:00 Uhr**  
**Abenberger Burgsommer - Frankenbänd**

Stadt Abenberg und Concertbüro Franken  
*Burganger Abenberg*

**27.07.2022, 20:00 Uhr**  
**Abenberger Burgsommer -**  
**ALC**

*Burganger Abenberg*

**28.07.2022, 20:00 Uhr**  
**Abenberger Burgsommer -**  
**Never say die und Purplemania**

*Burganger Abenberg*

**29.07.2022, 20:00 Uhr**  
**Abenberger Burgsommer -**  
**Gankino Circus**

*Burganger Abenberg*

**30.07.2022, 20:00 Uhr**  
**Abenberger Burgsommer -**  
**Wolfgang Buck**

*Burganger Abenberg*

**31.07.2022, 20:00 Uhr**  
**Abenberger Burgsommer - TBC**  
Stadt Abenberg und Concertbüro Franken  
*Burganger Abenberg*

**29. - 31.07.2022**  
**Kirchweih in Dürrenmungenau**  
Kerwaboum und -madli Dermummerla  
*Gemeindestodl Dürrenmungenau*

# Kerwa Dürrenmungenau

Freitag bis Sonntag  
**29. Juli - 31. Juli 2022**  
im „Gmaa-Stodl“

**Freitag:**

17.00 Fränkische Spezialitäten - Metzgerei Bernd Wechsler  
18.00 Bieranstich durch Bürgermeisterin S. König  
21.00 Kerwaauftakt mit DJ Fränkische Lederhose  
22.00 Barbetrieb

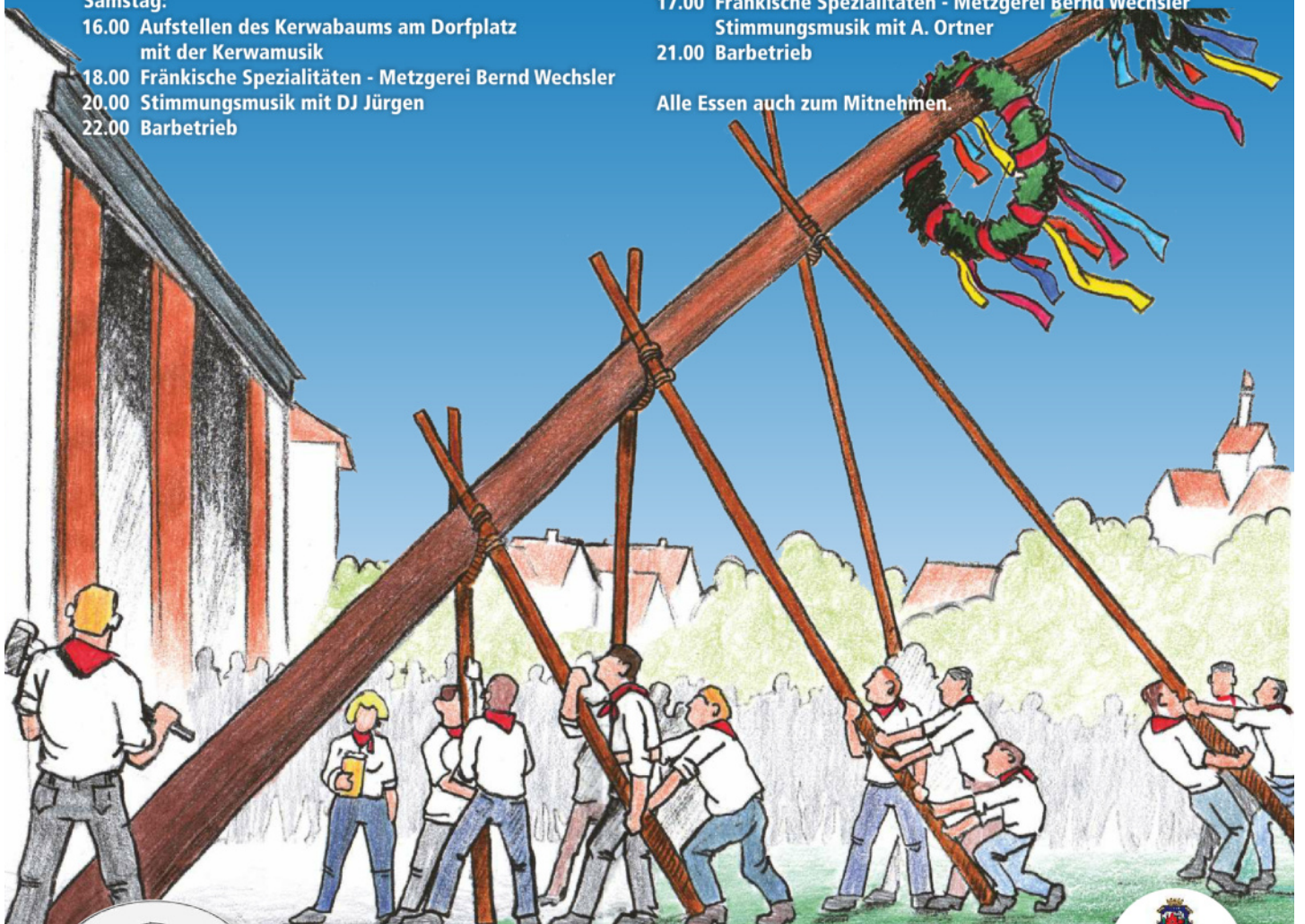
**Samstag:**

16.00 Aufstellen des Kerwabaums am Dorfplatz  
mit der Kerwamusik  
18.00 Fränkische Spezialitäten - Metzgerei Bernd Wechsler  
20.00 Stimmungsmusik mit DJ Jürgen  
22.00 Barbetrieb

**Sonntag:**

09.00 Festgottesdienst in der St. Jakobus Kirche  
11.00 Verschiedene Braten von der Metzgerei Bernd Wechsler  
Stimmungsmusik S. Nüsslein  
13.00 Kinderprogramm  
14.00 Kaffee mit hausgemachten Kuchen  
17.00 Fränkische Spezialitäten - Metzgerei Bernd Wechsler  
Stimmungsmusik mit A. Ortner  
21.00 Barbetrieb

Alle Essen auch zum Mitnehmen.



Auf Euren Besuch freuen sich:  
Die Kerwaboum & -madli Dermummerla!



# Impressionen



Foto: Schandmaul



Foto: concertburo Franken



©Konzertreport.de Bernd Sonntag



Foto: Tanzwut

**FEUERTANZ FESTIVAL 2022**



Foto: skulls-n-gears



Foto: Markus Felix



©Konzertreport.de Bernd Sonntag



Foto: Olle Töcke



**Bayerisches  
Rotes  
Kreuz**

Kreisverband  
Südfranken



**Jetzt vier Wochen  
lang kostenlos testen!**

Alle Infos unter Tel.: 09141 8699-0  
oder [www.kvsuedfranken.brk.de](http://www.kvsuedfranken.brk.de)

**Hausnotruf.  
Bunter, sicherer, unbeschwerter.**

Tel. 09141 8699-0 · [www.kvsuedfranken.brk.de](http://www.kvsuedfranken.brk.de)



*Sissi Oettl*  
Familienbegleitung

Trageberatung  
& Babykurse

**BabySteps**

In Schwabach, Roth &  
Umgebung

ab sofort buchbar  
Ich freue mich auf euch!

[www.sissioettl.de](http://www.sissioettl.de)  
[info@sissioettl.de](mailto:info@sissioettl.de)  
0151 - 19784561  
91183 Abenberg



**Baumpflege Gehringer**

91183 Abenberg  
0163 / 85 68 762

[baumpflege.gehringer@t-online.de](mailto:baumpflege.gehringer@t-online.de)

**Unsere Leistungen:**

- + ZTV-Baumpflege
- + Gartenpflege
- + Gartenteiche und Wasserläufe
- + Hecken- und Sträucherpflege
- + Pflege- und Kronenschnitt
- + Kronensicherung
- + Baumfällung
- + Sturmschäden- und  
Schneefruchtbeseitigung
- + Beseitigung von  
Eichenprozessionsspinner



**KREHAARTIV**  
IHR FRISEUR

Am Anger 7  
91183 Abenberg / Wassermungenau  
Telefon: 09873 976178

**Öffnungszeiten**  
Mo - Do: 08:00 Uhr - 12:00 Uhr  
Freitag: 08:00 Uhr - 17:00 Uhr  
(Termine nur nach telefonischer Vereinbarung)



**Kunst**  
für Büro - Praxis - Hotel  
[haus-der-bilder.de](http://haus-der-bilder.de)

Haus der Bilder  
Spalter Straße 5  
91183 Abenberg  
Tel. 09178/393

**Bestattungen Abendröte**

*Wenn helfende Hände gebraucht werden...*



*... sind wir für Sie da!*

**Meisterbetrieb**

Schwabacher Straße 5  
91183 Abenberg

**Tel. 09178 | 99 83 980**

[info@bestattungen-abendroete.de](mailto:info@bestattungen-abendroete.de)  
[www.bestattungen-abendroete.de](http://www.bestattungen-abendroete.de)

**Bestattungs-Vorsorg  
Erd-, Feuer-, See-,  
Diamant-,  
Kristallbestattungen**



**Stuck Martin** GmbH

**Meisterbetrieb**  
**91183 Abenberg**

Ausführung sämtlicher  
Putz- und Stuckarbeiten,  
Innenputz, Außenputz,  
Vollwärmeschutz,  
Trockenbau

Barthelmesauracher Str. 19  
Tel. 09178 / 904680  
Fax 09178 / 904681  
[www.stuck-martin.de](http://www.stuck-martin.de)

*Wir machen Ihnen gerne ein günstiges Angebot*

**BAUUNTERNEHMEN**  
Manfred **FRIEDRICH**  
GmbH & Co. KG



**BERATUNG • BAULEITUNG • AUSFÜHRUNG**

- Ein- und Mehrfamilienhäuser  
in Ziegelbauweise
- Estricharbeiten
- Individuelle Umbau- und  
Modernisierungsarbeiten
- Gestaltung von Außenanlagen
- Setzen von Betonfertigteilen

*Ihr Partner für qualitätsbewusste,  
preiswerte Bauarbeiten aller Art!*

91183 Abenberg • Telefon 09178/1693  
[www.bauunternehmen-friedrich.de](http://www.bauunternehmen-friedrich.de) • [info@bauunternehmen-friedrich.de](mailto:info@bauunternehmen-friedrich.de)



# Abenberger Burgsommer 2022

## Frankenbänd - 26.07.2022

Allmächt, seit über 42 Jahren ist die Frankenbänd schon beieinander? „Die Könige der Vorstadt-bühnen“ hat sie Klaus Schamberger einmal genannt, keine Bühne rund um Nürnberg ist vor ihr sicher. Das Besondere an der Frankenbänd sind die witzigen, ergreifenden, den fränkischen Lebensnerv treffenden Texte im fränkischen Dialekt. Im Süden Frankens spielte die Frankenbänd natürlich 1980 auf den legendären Festivals auf dem Kreuzwirtskeller in Hilpoltstein und im gleichen Jahr im Nagelhof. 1985 zum 750ten Jubiläum von Kammerstein und 2018 in Rudelsdorf auf dem Kammersteiner Kultursommer trieben sie ihr Unwesen. Viele Auftritte auf der Kirchweih in Rednitzhembach, in Wendelstein und Schwabach, Roth, Gunzenhausen, Büchenbach, Jahrsdorf, Ebenried, Untersteinbach, und und und...

Zu Gast ist der Geiger Gottfried Rimmele, der mit seiner Spielfreude und sein Spielwitz sich in vielen Musiksparten wie Blues, Folk, und Gypsy Swing so richtig wohl fühlt. Eine außergewöhnliche erfolgreiche Mischung, die jedes Frankenherz höher schlagen lässt. Wir freuen uns auf Sie!

## ALC - 27.07.2022

Nach mittlerweile 4 Alben, mehr als 100 Auftritten und Hits wie „Name eines Mädchen“ (mehr als 1 Mio. Streams auf Spotify und 330.000 Views auf YouTube) oder der inoffiziellen Frankenhymne „Rollt das R“, die es 2017 sogar zeitweise in die Top 20 der „Spotify Viral Charts“ geschafft hat, haben sich ALC und Band in der mittelfränkischen Bandszene mehr als etabliert. Egal ob auf Festivals vor mehreren tausenden Zuschauern, auf der Bühne mit Größen der deutschen Musical und Opern-Szene bei Unplugged Konzerten, auf fränkischen Mundart-Festen oder im Wohnzimmer ihrer Fans, Tob, Axel, Bassi, Max, Patrik und Boris schaffen es immer, mit ihren treibenden Beats, die eine Mischung aus Hip-Hop, Reggae, Funk und Rock darstellen. Die Texte, die immer auch mit einem gewissen Augenzwinkern und Schmunzeln verstanden werden sollten, zeigen, dass sie ihren Hip-Hop Wurzeln immer treu geblieben sind.

Mittlerweile steht „ALC“ nicht nur noch für „All Liquor Clique“, sondern wird von der Band auch schon einmal - als Dank an ihre treue Anhängerschaft - in „All Love Clique“ umbenannt.

## NEVER SAY DIE + PURPLEMANIA - 28.07.2022

NEVER SAY DIE verkörpert das, was man unter einer Coverrockband im klassischen Stil versteht. Sehr gitarrenlastig und laut ist der Sound mit dem die fünf Bandmusiker aus dem Landkreis Roth ihr Publikum begeistern und mit auf die Reise durch die Hard- and Heavy-Szene der 70iger und 80iger nehmen.

Wer auf Modern Rock, Nu Metal oder Deutschrock steht, ist hier gnadenlos falsch. Neigt man aber eher zu Bands der etwas härteren Gangart wie AC/DC, Led Zeppelin, Motörhead, Judas Priest oder Metallica, so kommt man bei einem NEVER SAY DIE Gig 100%ig auf seine Kosten.

NEVER SAY DIE sind: Thomas Schlesag (Hilpoltstein/Zell) - Bass & Vocals, Christian Kunstmann (Abenberg) - Vocals & Bass, Achim Fladerer (Georgensgmünd) - Guitar, Harald Eder (Schwanstetten) - Guitar, Christian Rossgoderer (Wendelstein) - Drums

Seit der Bandgründung im Jahr 2005 spielen die fünf Hard- and Heavy-Rocker schon zusammen und haben in den letzten 16 Jahren unzählige Auftritte auf Motorradtreffen, Rocknächten und Vereinsfesten absolviert.

PURPLEMANIA - A Tribute to Deep Purple:

Partykeller, Prilblumen, Schlaghosen, lange Haare, Parka und natürlich laute Rockmusik: Die 70er Jahre, unsere Jugend. Musik war Ausdruck unseres Lebensgefühls. Hier geht es nicht um Hintergrundberieselung.

Eine der prägenden Bands dieser Zeit: Deep Purple. Sie haben den Hardrock populär gemacht und uns begeistert. Stehblues zu „Child in Time“ und Abrocken zu „Highway Star“. Wir freuen uns über die Gelegenheit beim BurgRock Abenberg diese Musik in ihrer Vielfältigkeit und ihrem Charakter nach zum Besten zu geben. Ob nun mit oder ohne Schlaghose, man sollten sich diesen Abend nicht entgehen lassen.

# ABENBERGER BURGSOMMER 2022



STAG

26.07.2022

FRANKENBÄND

FINI ASS 19:00 BEGINN 20:00

NOCH

27.07.2022

ALC

FINI ASS 19:00 BEGINN 20:00

STAG

28.07.2022

NEVER SAY DIE  
UND PURPLEMANIA

FINI ASS 19:00 BEGINN 20:00

## DIENSTAG



## MITTWOCH



## DONNERSTAG



## FREITAG

29.07.2022

GANKINO CIRCUS

EINLASS 19:00, BEGINN 20:00



## SAMSTAG

30.07.2022

WOLFGANG BUCK

EINLASS 19:00, BEGINN 20:00



## SONNTAG

31.07.2022

TBC

EINLASS 19:00, BEGINN 20:00



## INFOS

FÜR DAS LEIBLICHE WOHL SORGEN  
DAS BURGRESTAURANT  
DIE FFW ABENBERG

WEITERE INFOS UND BUCHUNG UNTER  
[WWW.ABENBERG.DE](http://WWW.ABENBERG.DE)  
[WWW.CONCERTBUERO-FRANKEN.DE](http://WWW.CONCERTBUERO-FRANKEN.DE)  
[WWW.EVENTIM.DE](http://WWW.EVENTIM.DE)

Kartenverkauf  
auch im Bürgerhaus

# Abenberger Burgsommer 2022

## GANKINO CIRCUS - 29.07.2022

„Die Letzten ihrer Art“ heißt das Bühnenprogramm, mit dem Gankino Circus landauf, landab für Furore sorgen. Der Titel trifft den Nagel auf den Kopf: Vier virtuose Musiker, begnadete Geschichtenerzähler und kauzige Charakterköpfe, ein hinreißend verqueres Bühnengeschehen, handgemachte Musik und eine große Portion provinzieller Wahnsinn - wo, bitteschön, gibt's das heute noch?

Rasante Melodien, schräger Humor und charmante Bühnenfiguren sind die zentralen Zutaten ihres einzigartigen Konzertkabarets - ein Genre, das die Ausnahmekünstler aus dem fränkischen Diethofen nicht nur erfunden, sondern mittlerweile zur kultverdächtigen Kunstform erhoben haben.

## WOLFGANG BUCK - 30.07.2022

Der dialektische Songkünstler, Mundart-Lyriker und Geschichtenerzähler Wolfgang Buck kommt mit seinem neuen Soloprogramm „IECH WÄR DANN DO“ auf die Konzertbühnen. Er wird teils neue, teils bereits bekannte Songs spielen und neu zum Klingen bringen.

IECH WÄR DANN DO

Seit mehr als 30 Jahren spielt Wolfgang Buck seine dialektischen Songs auf den fränkischen Theater- und Konzertbühnen, aber auch im Rest der Republik. In all der Zeit hat er sich seine humane Haltung und seinen Witz bewahrt, seine sprachliche Süffigkeit, sein differenziertes Denken und sein wunderbares Gitarrenspiel. Auch in der Konzertsaison 2020/21 gilt deshalb: „Iech wär dann do“.

Er steht gelassen auf der Bühne, ohne aufdringliche Bier- und Klößseligkeit, ohne fränkisch-volkstümelndes Auftrumpfen, sondern weltoffen, präsent und tolerant, die Statur bridscherbraad, die Musik budderwaach, die Wörter blitzgscheid, der ganze Mensch einfach sümbaddisch.

## TBC - Totale Bamberger Cabarett - 31.07.2022

TBC macht schon lange Kabarett. Sehr lange. Ewig eigentlich. Als TBC zum ersten Mal eine Bühne betrat, gab es noch Wählscheiben-Telefone, vierstellige Postleitzahlen - und die Oberpfalz wurde gerade ans Stromnetz angeschlossen.

7 Bundespräsidenten, 3 Päpste und 2 fränkische Ministerpräsidenten später ist TBC immer noch da und hat inzwischen Generationen von Kabarett-Besuchern begeistert. Deshalb gehen die drei Silberrücken (und Silbenrücker) Georg Koeniger, Florian Hoffmann und Michael A. Tomis jetzt „gag to the roots“: Mit ihrem Programm BEVOR WIR'S VERGESSEN präsentiert Frankens größte Lachnummer ihre Greatest Witz aus über 35 Jahren - ein Best-of der lautesten Sketche, schrägsten Songs und peinlichsten Kalauer.

Erleben Sie in nur zwei Stunden den kompletten Wahnsinn aus mehr als 20 Programmen, staunen sie, wie aktuell viele Nummern heute noch sind und schauen Sie sich die Kult-Truppe an, solange sie noch ohne Pfleger auf der Bühne stehen kann.

# DIE SKODA-SERVICE-ALTERNATIVE IM RAUM ROTH/SCHWABACH

ŠKODA



Service

## TESTEN SIE ES SELBST:

- > persönlich
- > Top Arbeitsqualität
- > Top Preis / Leistung



**SERVICE | GARANTIE | JAHRESWAGEN |  
GEBRAUCHTWAGEN**

Ansbacher Str. 17 | 91183 Wassermungenau  
Tel.: 09873/458 | [www.braun-autohaus.de](http://www.braun-autohaus.de)

# AUTOHAUS BRAUN >>>

S E R V I C E , D E R B E W E G T



Way of Life!

## Hybrid für alle.

**Für Heutemacher. Für Morgendenker. Für alle.**

Die Hybrid-Technologie von Suzuki bedeutet Mobilität für heute und morgen und ist somit genau der Antrieb, der perfekt in Ihr Leben passt. Lernen Sie jetzt unsere Suzuki Hybrid Modelle kennen.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

Autohaus Braun GmbH & Co. KG · Ansbacher Straße 17  
91183 Abenberg · Telefon: 09873 458 · Telefax: 09873 1283  
E-Mail: [info@braun-autohaus.de](mailto:info@braun-autohaus.de) · [www.braun-autohaus.de](http://www.braun-autohaus.de)

## MEYER Recycling und Bauschuttdeponie

Deponie • Neuendettelsau

Der Standort unserer Bauschuttdeponie ist bei Wernsbach, zwischen Neuendettelsau und Windsbach. Die Zufahrt zur Deponie erfolgt von der Verbindungsstraße aus, über einen asphaltierten Weg.

Das gewonnene Recycling-Material ist geeignet für Auffüllungen und den Wegebau.

Neuendettelsau

ANFAHRT  
Google Maps



DEPONIE

Wernsbach

Windsbach

### ANNAHME VON:

- ✓ Bauschutt
- ✓ Abbruchmaterial
- ✓ Erdaushubdeponie DK0

### VERKAUF VON:

- ✓ Frostschutz / Schotter
- ✓ Kies, Sand, Recyclingmaterial
- ✓ Mutterboden gesiebt

Telefon: 09871/67939-0

Telefax: 09871/67939-33

[info@meyer-recycling-bauschutt.de](mailto:info@meyer-recycling-bauschutt.de)

Öffnungszeiten:

Mo. - Do. 7 - 17 Uhr

Fr. 7 - 16 Uhr



[www.meyer-recycling-bauschutt.de](http://www.meyer-recycling-bauschutt.de)

# Vereine

## DJK Abenberg

### Wer hat Lust auf Fußball??

von Viktoria Kerling



Die jüngsten Fußballer der DjK Abenberg suchen fußballbegeisterte Kicker bis zu einem Alter von 6 Jahren. Das Training ist jeden Dienstag ab dem Frühjahr um 17:00 Uhr am Sportplatz und im Herbst um 16:30 Uhr in der DjK-Halle.



Foto: pixabay

Wir würden uns freuen, wenn Du das nächste Mal mit dabei bist.

Weitere Informationen gibt es beim Trainer der G-Jugend, Thomas Kerling, Tel.: 09178 90771 oder bei Jugendabteilungsleiter Georg Arnold, Tel.: 09178 904333.

## Jugendrotkreuz Abenberg

### 36-Stunden-Übung

von Vivian Gehringer



Das Jugendrotkreuz Abenberg führt vom 8. bis 10.07.2022 eine 36-Stunden-Übung im Stadtgebiet Abenberg (u. a. am Badeweiher, Abenteuerspielplatz, Spielplatz Schweinau, Burg Abenberg, ...) durch. Bei der Übung kommt auch die Notfalldarstellung zur Anwendung, so dass realistisch aussehende Wunden bzw. Verletzungen bei den Jugendlichen und Erwachsenen des JRK versorgt werden.

Falls Sie die Jugendlichen bei ihrer Ausbildung sehen, bitten wir Sie, in etwas Abstand und ruhig zuzuschauen, damit sie nicht abgelenkt werden.

Sollten Sie Fragen haben, können Sie sich gerne, nach Beendigung der Übung, an die Gruppenleiter wenden. Durch solche Übungen können die Mitglieder ihr erlerntes Wissen testen und mehr Sicherheit in der Anwendung der Ersten Hilfe bekommen.

Kurz zu unseren JRK-Gruppen: Wir haben zur Zeit 35 Kinder und Jugendliche, die in zwei Gruppen aufgeteilt sind. Burgwelpen (Jahrgänge 2012 - 2017) und Burgwölfe (Jahrgänge 1995 - 2011).



Unsere Gruppenstunden finden jeden Freitag (außer in den Ferien und an Feiertagen) zu folgenden Zeiten statt: Burgwelpen von 15:30 - 17:00 Uhr und Burgwölfe von 17:00 - 18:30 Uhr.

Ihr habt auch Lust bekommen und möchtet bei uns mitmachen, dann kommt einfach vorbei (ohne Anmeldung).

Ansprechpartner:

Vivian Gehringer, Tel.: 0176 41698178

Stefan Gehringer, Tel.: 0163 8568762





## NEU: VERKAUFSAUTOMAT IN ABENBERG SPALTER STRASSE 58



Hier können sie ausgewählte Produkte von unserem Hofladen 24 Stunden einkaufen.  
z. B. Eier, Kartoffeln, Milch, Joghurt, Grillfleisch- und Käse, Chips, Nudeln, Soße, Marmelade, Käse....

Unseren Automaten finden sie ganz hinten im Verkaufshäuschen, sie können bar oder mit EC-Karte bezahlen.

[WWW.HOFMANNSHOFLADEN.DE](http://WWW.HOFMANNSHOFLADEN.DE)

Hofmanns Hofladen GbR, Güssübelstraße 4, 91183 Abenberg

## MICHAEL BRAUN Zimmerei & Holzbau

Küchelbachstraße 14  
91183 Abenberg

Tel. / Fax: 09178 / 5788

Mobil: 0179 / 5966372

Mail: [info@zimmerei-michael-braun.de](mailto:info@zimmerei-michael-braun.de)

[www.zimmerei-michael-braun.de](http://www.zimmerei-michael-braun.de)



*Biergarten Pflugschmiede*



DER BIERGARTEN IN UNSERER REGION  
TÄGLICH GEÖFFNET AB 11:30 UHR (WOCHENTAGS) & 10:00 UHR (WOCHENENDE)  
MIT DURCHGEHEND WARMER & FRÄNKISCHER KÜCHE.

Telefon: 09873 97980 | E-Mail: [info@pflugschmuehle.de](mailto:info@pflugschmuehle.de) | [www.pflugschmuehle.de](http://www.pflugschmuehle.de)

## Stilla's HILFE-Stellung

Betreue ältere Menschen bei den alltäglichen Dingen des Lebens und seinen Besonderheiten

im Haushalt + Geschäftswesen bei Gesundheit + Krankheit zur Unterhaltung + Freizeit

...was kann ich für Sie tun? rufen Sie mich an.

**Stilla Scholz**  
Kaltenbachstr. 9  
91183 Abenberg  
Tel. 09178 - 998866



Beerbach A 70 - 09873 97 60 18 40

**Containerdienst**

**Annahme am Lager von  
Bauschutt, Baumischabfälle,  
Schrott, Altholz, Dachziegel,  
usw.**

MO - DO 14:00 Uhr bis 16:30 Uhr  
FR 13:00 Uhr bis 15:00 Uhr

**ANKAUF VON  
ALTMETALLEN**

**Firzlaff** & Der Fahrrad-Laden  
in Abenberg  
KFZ-Meisterbetrieb

*Unser Service für Sie:*

- Reparatur aller Fabrikate
- Unfallinstandsetzung
- Motoren- und Getriebeinstandsetzung
- TÜV\* und AU Abnahme im Haus  
\*in Zusammenarbeit mit einer autorisierten Partnerorganisation
- Autoglasservice inklusive Kalibrierung der Fahrerassistenzsysteme
- Klimatechnik für R134a und R1234yf
- Sonderumbauten
- Reifenservice
- Reparatur von Motorrädern
- Reparatur von Fahrrädern
- Reparatur von benzinbetriebenen Gartengeräten
- Wohnmobilservice

*Bleiben Sie gesund!*

Siemensstraße 3 | 91183 Abenberg | Tel.: 09178 - 5213

[www.firzlaff.eu](http://www.firzlaff.eu)



Atelier Sabine Weigand

Malerei  
Kunst- und Gestaltungstherapie  
Traumatherapie

Kunst & Geschenke

Im Gewerbegebiet 2  
91183 Abenberg

[www.Sabine-Weigand.de](http://www.Sabine-Weigand.de)  
Terminvereinbarung unter: 0160/99058886

## Bio- kartoffeln



24 Std. Selbstbedienung

Biohof Meister  
Beerbach B7

# Vereine

## AWO Ortsverband Abenberg

### Jahreshauptversammlung der Arbeiterwohlfahrt

von Annegret Heinrich

Die Jahreshauptversammlung der Abenberger AWO fand am 20.05. in der DJK Sportgaststätte statt. Es konnten viele Mitglieder sowie Gäste, darunter die Erste Bürgermeisterin der Stadt Abenberg, Frau Susanne König sowie Herr Rainer Mosandl von der AWO KV Mittelfranken Süd, begrüßt werden. Einige Mitglieder konnten krankheitsbedingt nicht an der Veranstaltung teilnehmen. Ihnen wünschen wir eine gute Besserung.

Susanne König bedankte sich in ihren Grußworten für die Einladung und freute sich ebenfalls über die Anzahl der Teilnehmer\*innen. Jeder freut sich nach so langer Zeit (wegen Corona) wieder auf persönliche Treffen. Sie erwähnte auch die momentane Corona-Lage sowie den Krieg in der Ukraine.

Rainer Mosandl überbrachte ebenfalls Grüße seiner Kollegen\*innen der Arbeiterwohlfahrt Kreisverband Mittelfranken Süd. Er freute sich ebenfalls, dass fast 50% der Mitglieder an der Veranstaltung teilnahmen. So etwas findet man selten in den Ortsvereinen. Er erwähnte auch, dass Corona viele Todesopfer in den Heimen forderte. Durch den Zuschuss des Bundes konnten viele zusätzlich entstehende Kosten gut aufgefangen werden. Allerdings dieser Rettungsschirm der Regierung endet zum 30.06.2022. Danach muss man schauen, wie es weiter geht.

Mit einer Schweigeminute wurde an unser verstorbene Mitglied Karl Riepel gedacht. Herr Riepel ist am 25.04.2022 verstorben.

Die aktuelle Mitgliederzahl wurde ebenfalls angesprochen. Zum 20.05.2022 hat der AWO OV Abenberg 53 Mitglieder.

Auch wurden viele Aktivitäten aus dem Jahr 2021 und bis 19.05.2022 angesprochen.

Der Kassenbericht wurde wie immer Cent-genau von Erika Schober vorgetragen und durch die Kassenprüfer Monika Müller und in Vertretung Christa Lindenmeyer geprüft. Diese fanden nur

lobenswerte Worte über die vorbildliche Kassenführung von Erika. Somit konnte die Kassiererin sowie die gesamte Vorstandschaft einstimmig entlastet werden. Im Anschluss bedankte sich die Vorsitzende ebenfalls bei Erika Schober, Monika Müller und Christa Lindenmeyer für die vorbildliche Arbeit.

Unter Mithilfe von Susanne König und Rainer Mosandl wurden die Ehrungen aus 2021 vorgenommen. Fast alle zu ehrenden Mitglieder waren anwesend. Diese waren: Alfred Herzig für 35 Jahre, Annegret Heinrich für 30 Jahre, Christine De Cecco, Ado De Cecco, Maria Meyer und Adolf Hausmann für 25 Jahre, Stilla Doppl für 20 Jahre und Christine Möbs für 10 Jahre Mitgliedschaft. Krankheitsbedingt musste die Ehrung von Inge Brechtelsbauer bereits einen Tag früher und Zuhause vorgenommen werden. Inge Brechtelsbauer wurde auch für 25 Jahre Mitgliedschaft geehrt.

Zum Abschluss der Veranstaltung bedankte sich die Vorsitzende noch einmal bei allen Vorstandskollegen\*innen sowie bei allen Helfern im Hintergrund. Natürlich bedankte sie sich auch bei allen anwesenden für das Kommen und das entgegengebrachte Vertrauen in die Vorstandschaft.



Alle anwesenden Teilnehmer\*innen erhielten an diesem Tag einen Verzehrutschein aus der Vereinskasse. So kam es, dass alle noch zum Abendessen geblieben sind und dieser Tag in gemütlicher Runde ausklingen konnte.

Wir wünschen unseren Mitglieder, welche Geburtstag hatten oder haben alles Gute und unserer kranken Mitgliedern eine gute Besserung.



# Vereine

## VDK - OV Abenberg

### Angebot für Alle!

von Maria Koch

Wir können wieder zusammenkommen und freuen uns, dass die Osteo-Gruppe wieder stattfinden kann.

Jeder kann mitmachen! (nicht nur Mitglieder des VDK Abenberg)

Was? **Osteoporose-Gruppe**

Wann? Jeden Montag 9:30 und 10:30 Uhr  
(jeweils 1 Stunde)

Wo? Katholisches Jugendheim Abenberg

Wichtig! Bringen Sie bitte eine Verschreibung vom Arzt mit.

Ab sofort findet wieder das **Stammtischtreffen** statt.

Immer am 3. Donnerstag im Monat, was bedeutet, unser nächstes Treffen ist am 21.07.2022 im Gasthof Stern in Abenberg.

Wir freuen uns auf rege Teilnahme!

## FFW Bechhofen

### Sommersonnwendfeier

von Jürgen Tauschek

Am 18.06.2022 wurde die Sommersonnenwende in Bechhofen gebührend gefeiert. Die Freiwillige Feuerwehr Bechhofen hatte wie gewohnt in die Hirtenbachhalle eingeladen. Wie es sich bei einer Sommersonnenwende gehört, hat der Wettergott ebenfalls mitgespielt und die Hirtenbachhalle als auch der Vorplatz waren sehr gut gefüllt.

Für das leibliche Wohl wurde mit Spießbraten mit Kloß und Salat gesorgt. Eine leckere Stärkung war auf jeden Fall garantiert. Fröhliche Gesichter fand man nicht nur bei den Erwachsenen, sondern auch bei den vielen Kindern. Die aufgestellte Hüpfburg und das backen von Stockbrot am offenen Feuer fanden großen Anklang und sorgten für Begeisterung bei den Kleinen. Der Musiker fand für

jung und alt den richtigen Ton und sorgte für sehr gute Unterhaltung. Das ein oder andere Tanzbein wurde ebenfalls, mehr oder weniger gekonnt, geschwungen.



Ein kleiner Wehrmutstropfen war, dass die Sommersonnenwende, also der Tag an dem die Sonne über dem Horizont ihren höchsten Stand erreicht, diesmal nicht mit einem großen Sonnwendfeuer eingeläutet werden konnte. Aufgrund erhöhter Waldbrandgefahr, wegen seit Tagen extrem trockenen Wetters, wurde aus Sicherheitsgründen hierauf verzichtet.

Je später der Abend, umso beliebter wurde auch die extra eingerichtete Bar. Das zu späterer Stunde mancherorts schon wieder aufflammende Hungergefühl konnte mit Bratwurstgehäck und Obatzten gestillt werden. Die Freiwillige Feuerwehr bedankt sich ganz herzlich bei allen Helfern und Gästen und freut sich auch nächstes Jahr wieder auf ein rundum gelungenes Fest.





Pia Braun  
Im Gewerbegebiet 15  
91183 Abenberg

# Der Schöne-Dinge-Laden

Holzkunst | Deko | Geschenke

SOMMER, SONNE & SCHÖNE DINGE



Telefon: 09178 - 5788  
Mi. - Sa. 10 - 12 Uhr  
Mi. - Fr. 14 - 17 Uhr  
*Schaut vorbei!*  
Wir freuen uns auf Euch!

# Draxler

## Treppenlift-Truck-Tage


09:00 - 17:00 Uhr

Schwabach: Mittwoch 29.06.22 | Hilpoltstein: Donnerstag 30.06.22



Der Lifta Treppenlift-Truck kommt!

Schwabach: 091 22 / 875 54 - 0  
Hilpoltstein: 091 74 / 26 23

 [www.sh-draxler.de](http://www.sh-draxler.de)  
[www.draxstore.com](http://www.draxstore.com)



Ihr Bauherrenfachberater Willi Kleblein  
Wiesenstrasse 21, 91183 Abenberg  
Tel.: 09178 / 9 98 98 98  
[www.heinzvonheiden.de/haeuser](http://www.heinzvonheiden.de/haeuser)  
E-Mail: [wk@diz-info.de](mailto:wk@diz-info.de)

Sehnsucht nach den  
eigenen vier Wänden?  
Ihr Wunsch soll wahr werden!



Massivhäuser zu  
Top-Konditionen

**HEINZ VON HEIDEN**<sup>®</sup>  
MASSIVHÄUSER

*Das ist Dein Haus.*



- Festpreisgarantie
- Ausgezeichnete Bonität
- Individuelle Grundrissgestaltung
- Massive Bauweise
- BauherrenschutzbriefPlus

# Vereine

## Heimatverein Abenberg

### Großzügige Spende des Gewerbevereins

von Helmut Binder

Der Heimatverein Abenberg durfte sich über eine großzügige Spende des Gewerbevereins Abenberg freuen. Vorstand Jürgen Kuhn und Schatzmeisterin Silvia Johann nahmen am Abenberger Stadtfest den symbolischen Scheck über eine Summe von 5.000 Euro aus den Händen des Gewerbevereins-Vorstandes Georg Miehling, Elisabeth Kaiser, sowie der Kassiererinnen Katrin Köppel, vor dem Heimathaus entgegen.



V. l.: Katrin Köppel, Silvia Johann, Jürgen Kuhn, Georg Miehling und Elisabeth Kaiser

Und dieses Geld wird dringend gebraucht, hat sich doch der Abenberger Heimatverein vorgenommen, das Heimathaus, direkt gegenüber vom Rathaus gelegen, energetisch und optisch zu sanieren. Die ersten Schritte mit der neuen Eingangstreppe und der stilvollen Haustüre lassen schon erahnen, dass hier ein wahres Schmuckstück entstehen wird. So wird etwa das Heimathaus neu verputzt, Fensterläden werden angebracht und vieles mehr bedarf noch der Erneuerung.

Das fertige Heimathaus wird sicher eine Bereicherung der Abenberger Innenstadt. Damit es so weit kommt, hofft der Verein auf weitere Spenden. Helfen kann man auch mit einer Mitgliedschaft im Heimatverein mit einem Jahresbeitrag von nur 10 Euro. Bei Interesse melden Sie sich bitte bei Jürgen Kuhn, Tel. 01525 3699466.

## DORFFEST in BEERBACH

Freitag, 08.07.2022

ab 20Uhr **Schafkopfnen mit attraktiven Preisen**

Samstag, 09.07.2022

ab 18Uhr **Festbetrieb mit DJ Reindel**

**Schweinshaxen, Rippchen, Bratwürste mit Kraut, Veggie-Burger**

**Bowlewagen**

ab 22 Uhr **Barbetrieb**

Sonntag, 10.07.2022

ab 9Uhr **Weißwurst-Frühshoppen**

ab 11Uhr **Schäufele, Rollbraten, Veggie-Burger**

Nachmittags **Kaffee und hausgemachte Kuchen**

**Spalter Vollbier und Hefeweizen vom Fass, Frankenwein, alkoholfreie Getränke**

**Spalter Bier**

**Die Freiwillige Feuerwehr Beerbach lädt Euch herzlich ein und freut sich sehr auf Euer Kommen!**

## WIESENGRUNDFEST

Samstag

23. Juli 2022

ab 17:00 Uhr

im Rezatgrund

Für Essen, Getränke, Musik, Unterhaltungsprogramm und gute Stimmung ist gesorgt.

**Nach langer Pause**



**Herzliche Einladung an alle Wassermungenauer und Freunde aus der Umgebung.**

# Vereine

## DAV Abenberg

### Jugendfreizeit Alpe Untere Horbach

von Günter Mollinger

Zum bereits 14. Mal hieß es in der 2. Osterferienwoche für die Kinder und Jugendlichen der DAV Sektion Abenberg auf ins Allgäu zur privaten Selbstversorgerhütte Untere Horbachalpe am Hochgrat in Steibis bei Oberstaufen.

Und wir wurden reichlich belohnt. Fünf Tage lang herrschte traumhaftes Wetter vom Sonnenaufgang bis Sonnenuntergang und wir konnten all unsere geplanten Maßnahmen fast uneingeschränkt durchführen. Was auch an der super homogenen Jugendgruppe lag, die sich vom ersten Tag an als eine verschworene Gemeinschaft präsentierte und ein Zusammengehörigkeitsgefühl entwickelte, wie wir es bisher selten erlebt haben.

Die 15 Jugendlichen im Alter von 10 - 15 Jahren machten sich mit 5 Erwachsenen am Ostermontag auf den Weg in den Süden. Der Transport in Klein-



## Deutscher Alpenverein Sektion Abenberg

bussen, bis zum Rand bepackt mit Mensch, Ausrüstung und Verpflegung - 300 km ins Allgäu zum höchsten Punkt der Nagelfluhkette - dem Hochgrat mit seinen 1.832 m.

Wir unterbrachen die Fahrt in Kempten und besuchten das neue Kletterzentrum Swoboda Alpin der dortigen Sektion. Mit einer Kletterfläche von ca. 2.100 m<sup>2</sup> und einem Boulderbereich von gut 1.000 m<sup>2</sup> ist sie die größte ihrer Art im Allgäu. Wir hätten auch noch länger wie 3 ½ Stunden dortbleiben können, aber wir mussten ja an diesem Tage noch zu unserer Hütte aufsteigen, Lager her-



15 Jugendliche und 5 Erwachsene nahmen an der Jugendfreizeit des DAV Abenberg teil.  
Das Bild entstand auf der Bergtour zur Falkenhütte.

# Vereine

---

richten, Ausrüstung und Verpflegung zur Hütte bringen und Abendessen vorbereiten etc. So kamen wir gegen 15:00 Uhr auf dem Parkplatz der benachbarten Unterlauchalpe an. Der Aufstieg von hier erspart uns viele Aufstiegsmeter mit Gepäck. Ohne allzu großen Anstiege ging es fast eben iauf einem Trampelpfad zu unserer Hütte.

Etwas Trittsicherheit war schon notwendig, schließlich war u. a. ein 5 m breiter Bach zu überwinden, nur über einen halbierten Baumstamm als Brücke mit einseitigem Geländer. Hütteneinweisung, Lager einräumen und das Abendessen folgte. Spätestens nach dem Essen und dem Abwasch waren alle wieder topfit für einen wie immer sehr langen ersten Hüttenabend.

Wir nutzten das gute Wetter am zweiten Tag für unsere erste Bergtour über 2,5 Stunden zur Falkenhütte auf 1.435 m. Es ist insgesamt eine leichte Wandertour mit nur knapp 400 Höhenmetern, aber landschaftlich sehr beeindruckend. So waren die Kids begeistert auf halbem Weg vom 1000-jährigen Ahornbaum, der innen schon hohl auch als Klettergerät nutzbar war. Die Hütte hatte zwar seit dem Ostermontag offiziell geschlossen, die Wintersaison beendet, und erst zum 12.05.22 wieder geöffnet. Doch wir hatten uns wie schon mehrfach vorher dort angemeldet und den besten Kaiserschmarrn der Gegend für unsere hungrigen Teilnehmer bestellt. Die letzten Meter des Anstiegs wurde es noch einmal beschwerlich, denn so ab 1.200 m lagen noch erhebliche Schneereste, die teilweise verharscht waren und bei der Sonneneinstrahlung jetzt wieder aufweichten. Nach einer großen Pause und der Mittagsverpflegung ging es wieder zurück mit viel Gaudi auf dem jetzt aufgeweichten Schnee nach unten und zurück zur Horbachalpe.

Am dritten Tag ging es zuerst nach Sonthofen in die Kletterhalle. Vor allem der Outdoorkletterbereich mit Blick in die Allgäuer Alpen hatte es den Kindern angetan. Der obligatorische Abschluss auf der Rückfahrt zur längsten Sommerrodelbahn Deutschlands, dem Alpine Coaster am Alpsee bei Immenstadt war dann unser letzter Programmpunkt an dem Tag.

Leider lief der Termin etwas aus dem Ruder. Durch die Osterferien und das gute Wetter, stand am Sessellift für den Aufstieg schon 90 min Wartezeit.

Das schreckte noch nicht ab. Aber kurz bevor unsere Gruppe dran war mit der Talabfahrt, musste der Betrieb unterbrochen werden, weil sich einige andere Vorfahrer nicht an die Regeln hielten und sogar ausstiegen aus ihren Rodeln. So kam es zu über 3 Std Wartezeit.

Wir nutzten das weiterhin gute Wetter für unsere obligatorische Bergtour auf den Hausberg, den Hochgrat mit 1.832 m. Fast 800 Höhenmeter waren zu bezwingen. In diesem Jahr ging es erstmalig nicht über den Normalweg, sondern über einen Abenteuerweg über unsere Wasserstelle durch teils unwegsames Gebiet nach oben. Aber die Langsamsten bestimmten das Tempo. Auf halbem Wege kommt man dann wieder auf den Normalfahrweg. Der machte aber allen bei weitem nicht so viel Spaß wie der erste Teil. An der Bergstation der Hochgratbahn machten wir unsere Mittagspause, bevor es die letzten 100 Höhenmeter zum Gipfel ging. Und wie nicht anders zu erwarten, erreichten alle Teilnehmer das Gipfelkreuz.

Eine grandiose Aussicht wurde uns da wieder geboten, vom Bodensee über den Pfänder, die Silvretta bis zu den Allgäuer Alpen, und auf der anderen Seite das Allgäu bis an den Horizont. Nach der Rückkehr auf die Hütte wollten alle nochmal einen Abend auf der Berghütte genießen. Keiner wollte heute früh ins Bett gehen, aber am nächsten Tag ging es ganz früh aus den Federn.

Wie immer beginnt der letzte Tag für alle um 6:30 Uhr erstmals in der Woche mit Wecken. Waschen, Frühstück, Packen, Verräumen der restlichen Verpflegung und Reinigen der Hütte halten alle auf Trab. Aber durch die gute Organisation schafften wir es bis 10:30 Uhr in das Freizeitbad Aquaria in Oberstaufen. Alle nutzten den Badaufenthalt reichhaltig aus, um Geist, Körper und Seele zu reinigen von den Strapazen des 5-tägigen Aufenthaltes auf einer Hütte ohne Strom, nur mit fließend Kaltwasser, dazu die Aufpasser mit immer wieder neuen Aufgaben wie Holz und Wasser holen, Salat putzen, Tisch decken, Abspülen etc. Vielleicht etwas übermüdet, aber 5 Tage ohne Fernsehen, Internet und Ähnlichem. Handy nur 1x am Tag vor dem Abendessen.

Überlebenstraining für Jugendliche erfolgreich beendet - und trotzdem oder gerade deswegen waren sie alle begeistert.

# Vereine

## DJK Abenberg - Kegelabteilung

### Die Burgstädter stellten vier Bundessieger in 15 Wertungsklassen

von Otto Holzschuh

Austragungsort des Bundessportfestes mit etwa zweitausend Sportler\*innen war der DJK-Bundesverband Schwabach. Diese Veranstaltung findet alle vier Jahre statt und ist ein wenig mit Olympia zu vergleichen. Ein solcher Titel „Bundesmeister“ bei einem Bundessportfest wird demnach nicht all zu oft vergeben - eben nur alle vier Jahre. Vier dieser Titel gewannen die Abenberger Kegler.

Von der DJK Abenberg war Fabian Kratzer als Jugendleiter vom Diözesanverband (DV) Eichstätt von Beginn an mit in den Planungen und der Durchführung eingebunden. Weitere Helfer von Keglenseite waren bei der Vorbereitung und bei den Wettkämpfen Rudi und Petra Kratzer, Abteilungsleiter Marco Gattu, Marcel Pflaumer, Robby Kittelmann, Laura Kratzer und Sebastian Friedrich. Selbst für die Abenberger Helfer war es ein Highlight und ein tolles Erlebnis, bei so einem Großereignis ein kleines Rädchen davon zu sein. Die Teilnahme beim Kegeltturnier für den DV Eichstätt wurde dieses Mal (coronabedingt) nicht über die Qualifikation bei den Diözesanmeisterschaften auf sportlichem Weg gesucht, sondern es konnten sich die Sportler direkt beim Bundesverband der DJK dafür anmelden. Die Kegler der Burgstädter waren mit elf Aktiven am Start. Die Abenberger hatten sozusagen ein „Heimspiel“ bei dieser Veranstaltung. Gekegelt wurde auf den hervorragend vorbereiteten Anlagen der DJK und dem SC 04 Schwabach. Es konnten vier Titel bei 15 Wertungsklassen (insgesamt waren 100 Kegler am Start) durch die Abenberger Sportler\*innen gewonnen werden, was überaus erfolgreich für Abenberg war. Auch in der Diözesanwertung war der DV Eichstätt nicht zu schlagen. Hier haben die Abenberger fleißig Punkte gesammelt, um den DV-Eichstätt ganz vorne zu sehen.

Bei den Seniorinnen C konnte sich hauchdünn mit nur einem Holz Vorsprung Sigrid Förster vor der Passauerin Ilonka Polyvas-Peter (496 LP) behaupten und wurde somit Bundessiegerin. Mit 497 LP hatte Förster denkbar knapp das bessere Ende für sich. Auch bei den Seniorinnen B gab es einen Erfolg für die Burgstädter. Bärbel Funke konnte

sich mit 509 LP durchsetzen. Ebenfalls einen Triumph gab es bei den Juniorinnen durch die Abenbergerin Laura Kratzer, die sich mit 516 Holz durchsetzen konnte.



Foto: Otto Holzschuh

Stehend v.l.: Jürgen Endner, Marcel Pflaumer, Marco Gattu, Lothar Hofmann und Rudi Kratzer. Vorne v.l.: Die stolzen Bundessieger präsentieren jeweils ihre Goldmedaille: Gerhard Hörauf, Sigrid Förster, Bärbel Funke und Laura Kratzer.

Einen starken Vorlauf lieferte Gerhard Hörauf bei den Senioren B ab. Mit hervorragenden 569 lag er nach dem 1. Tag auf dem Spitzenplatz. Noch gut im Rennen lag Lothar Hofmann als Vierter, der sich mit seinem Vereinskollegen Rudi Kratzer einen spannenden Wettkampf um den letzten freien Platz für den Endlauf lieferte. Hofmann erreichte 526 LP und Kratzer verpasste wegen mickrigen vier Holz den Endlauf mit 523 LP. Zwei Tage später gab es ein Kopf-an-Kopf-Rennen der vier Endlaufteilnehmer. Hofmann erzielte mit 521 LP das beste Ergebnis am 2. Tag in dieser Klasse. Sein Endergebnis von 1047 LP reichte am Ende zum vierten Platz. Der drittplatzierte Fischl kam im Endlauf auch nur noch auf 506 Punkte und ging mit 1061 Holz von der Bahn. Ein Herzschlagfinale erlebte Hörauf, am Ende hatte er sich aber mit einem Gesamtergebnis von 1062 LP mit dem knappsten Vorsprung (einen Kegel) durchsetzen können und wurde damit Bundessieger.

Noch am Start waren bei den Herren als zwölfter Marcel Pflaumer, der leider keine Chance im Kampf um die Medaillen hatte. Ebenfalls am Start waren in dieser Wertungsklasse am Block als 20. Marco Gattu mit 496 LP, 21. Fabian Kratzer mit 490 LP und 22. Jürgen Endner mit 480 Punkten.

Im Jugendbereich war nur Luca Dorsch bei der A-Jugend aus der Burgstadt gemeldet. Mit 428 belegte er den siebten Platz.

Wir haben Lösungen!

Gelenkschmerzen

Muskelschmerzen

Bandscheibenvorfall

Bewegungseinschränkung

Arthrose / Rheuma

Karpaltunnelsyndrom

Fersensporn

Tennisellenbogen

und vieles mehr



**Jochen Junker**  
zertifizierter  
Liebscher&Bracht Therapeut  
Sportphysiotherapeut  
Muskel & Faszienspezialist



**ROTH**  
Münchener Straße 47  
Termine unter:  
09171 - 98 10 360

**ABENBERG**  
Stillaplatz 7  
Termine unter:  
09178 - 99 88 780

[www.schmerzfreipraxis.com](http://www.schmerzfreipraxis.com)

REZEPT DES MONATS:  
Blaubeerkuchen



**Einkaufszettel:**

- 1 Pck. HENGLEIN Hefeteig
- 600 g Blaubeeren
- 400 g Schmand
- 50 g Zucker
- 25 g gehackte Pistazien
- 3 Eier
- Mark einer Vanilleschote

**Zubereitung:**

1. Den Hefeteig 30 Min. vor Zubereitung aus dem Kühlschrank nehmen.
2. Auf einem Backblech entrollen, Blaubeeren darauf verteilen. Eier, Schmand und Vanillemark verquirlen, auf den Blaubeeren verteilen & mit Pistazien bestreuen.
3. Im vorgeheizten Backofen bei 180°C ca. 25-30 Min. goldbraun backen.



MEHR  
REZEPTE

**HENGLEIN®**

Samstags  
geöffnet

ERDAUSHUB- UND BAUSCHUTTDEPONIE  
**Köppel**  
SANDGRUBE · BAUSCHUTTRECYCLING · HUMUS

**Immer auf Lager:** Sand - Kies - Mineralbeton - Splitte - Schotter  
Humus - Zertifizierte Recyclingmaterialien  
**Annahme von:** Bauschutt und Bodenaushub

Keine Transportmöglichkeit? Unsere befahrbaren Container erleichtern Ihnen das be- oder entladen. Mit unseren Kipper und Kran-LKW liefern wir Ihnen sämtliche Materialien lose, mit Greifer oder im Big Bag oder holen Ihr Material ab. Sprechen Sie uns an. Wir finden die passende Lösung für Ihr Bauvorhaben.

**Ab sofort NEU bei uns**

Frischbeton (erdfeucht) aus unserer **BETONTANKSTELLE**, bereits ab 0,15 m³ auf Knopfdruck für Ihr Bauvorhaben.

- Schnell, einfach, unkompliziert
- Kein Säcke schleppen und Verpackungsmüll
- Für jede Anwendung die passende Sorte
- Mit Verzögerer bis 3 Stunden verarbeitbar
- Vollautomatische Bedienung
- Für Privat und Gewerbe
- Samstags geöffnet
- für Baumaßnahmen im Garten- und Landschaftsbau, Straßen- und Tiefbau, z. B. Rabatten setzen, Zaunbau, Pflasterarbeiten, .....



**Öffnungszeiten:** Montag - Donnerstag 7.00 - 17.00 Uhr  
Freitag 7.00 - 16.00 Uhr Samstag 8.00 - 12.00 Uhr

Anschrift Deponie: Neumühler Straße, 91183 Abenberg - Bechhofen  
Deponie Tel. 09178/5432 Büro 09178/245 Fax 09178/5528  
Mail: [deponie@koepfel-abenberg.de](mailto:deponie@koepfel-abenberg.de) [www.koepfel-abenberg.de](http://www.koepfel-abenberg.de)

# Vereine

## Sportschützenverein Abenberg

### Neue Schießstände kirchlich gesegnet

von Karlheinz Hiltl

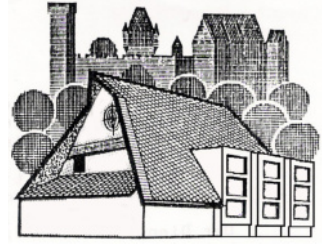
Vor kurzem fand die ersehnte Einweihung mit Segnung durch den katholischen Pfarrer Stefan Brand und den evangelischen Pfarrer Tobias Brendel statt. Die drei Böllersalven danach waren gleichzeitig das Signal für die Bevölkerung: Der angekündigte „Tag der offenen Tür“ im Schützenhaus ist eröffnet!

Erleichtert und glücklich zugleich begrüßte 1. Schützenmeisterin Gerdi Wilhelm zur Einweihung und anschließenden Feier eine Reihe von Ehrengästen und Vereinsmitgliedern im vollbesetzten Schützenhaus.

### Grußworte der Ehrengäste

Landrat Herbert Eckstein, als erster Grußwortredner, beeindruckte vor allem der Wille des Schützenvereins, dass er die Sportstätte nach so langer Zeit der Fertigstellung noch segnen lassen wolle. Aber in dieser Zeit einmal innezuhalten, tue uns allen gut „und zeigt uns, was uns wichtig ist“. Eckstein gratulierte jedem beim Umbau Mitwirkenden einzeln, weil damit der nächsten Generation eine Chance gegeben werde, den Schießsport weiterzubringen.

Bürgermeisterin Susanne König imponierte, dass der Schützenverein „auf eine wahnsinnig lange Tradition zurückblicken“ könne und dass er es geschafft habe, mit dieser neuen Schießanlage den Verein zu erneuern. „Ihr wart immer attraktiv, seid jetzt noch attraktiver“, gab sie ihrer Bewunderung Ausdruck. König zollte allen großen Respekt, die sich, auch finanziell, dabei engagiert haben, was keine Selbstverständlichkeit sei. Gleichzeitig lobte sie: „Ihr habt das wirklich toll gemacht“. Dass der Verein tief und fest in der Stadt verankert ist, habe das 27. Bürgerschießen wieder bewiesen, an dem nahezu alle Vereine teilgenommen hätten. Am Ende wünschte die Rathauschefin viel Spaß mit der neuen Anlage.



Gauschützenmeister Dieter Emmerling, auch ein Fürsprecher der späten Einweihung, wünschte dem Verein beim anschließenden „Tag der offenen Tür“ viele Besucher, die sich für die neuen Schießstände interessieren und zur Mitgliedergewinnung beitragen. Gleichzeitig dankte er für den gelungenen Kraftakt und übermittelte mit „einem kleinen Unkostenbeitrag“, der zwar „nicht zur Finanzierung eines Schießstandes“ reiche, seinen besonderen Dank für die Bemühungen, auch im Namen der Gauverwaltung.



von links: 2. Schützenmeister Thomas Walther, Gauschützenmeister Dieter Emmerling, Harald Löblein, Altbürgermeister Werner Bäuerlein, 1. Schützenmeisterin Gerdi Wilhelm, Pfarrer Tobias Brendel, Pfarrer Stefan Brand, Bürgermeisterin Susanne König, Landrat Herbert Eckstein, „Bauleiter“ und während der Bauphase noch 2. Schützenmeister Hans Endner, die Stadträte Eugen Börschlein und Manfred Lunkenheimer, Wolfgang Scheriau, Wolfgang Ochsenmeier, Raiba Firmenkunden-Betreuer Uwe Beyer, die Stadtratsmitglieder Bernd Günzel, Inge Strobel, Helmut Binder und Bettina Weigand, Ehrenböllerer Jakob Forster und der Deutsche Meister 2017 (Perkussions-Revolver) Frank Freitag. Foto: Karlheinz Hiltl



# Vereine



Foto: Karlheinz Hiltl

## **Raiba spendet 1.500 Euro für die neuen Schießstände**

Auch Uwe Beyer, Firmenkunden-Betreuer der Raiffeisenbank Roth-Schwabach in Begleitung von Eugen Börschlein (Foto oben, rechts) und Harald Löblein (ehemals Raiba, Vierter von links) gratulierte und übergab an 1. Schützenmeisterin Gerdi Wilhelm und 2. Schützenmeister Thomas Walther symbolisch einen Scheck über eine Spende in Höhe von 1.500 Euro, worüber sich die Vereinsverantwortlichen natürlich sehr freuten.

## **Umbaumaßnahme schweißte Schützenfamilie zusammen**

Temperamentvoll und emotional informierte „Bauleiter“ Hans Endner über die Chronologie der Umbaumaßnahme. Noch immer sei er tief beeindruckt vom Arbeitswillen seines überaus engagierten Mitarbeiter-Teams. Die Zusammenarbeit habe großen Spaß gemacht und alle zu einer gelebten Schützenfamilie zusammengeschweißt.

Und hier das Ergebnis: Entstanden sind ein moderner Luftgewehr-Schießstand mit zeitgemäßer, elektronischer Anzeige, ein komplett erneuerter 50-Meter- und 25-Meter-Schießstand, es wurden zwei Notausgänge und neue Lüftungskanäle eingebaut, wegen möglicher Brandgefahr alle Holzdecken entfernt und der Abwasserkanal erneuert. Insgesamt kamen beachtliche 4013 freiwillige geleistete Arbeitsstunden zusammen. Die Gesamtkosten be-

trugen nach Fertigstellung knapp 155.800 Euro.

Langanhaltender Applaus war der Dank für den inzwischen von Thomas Walther abgelösten 2. Schützenmeister. Nicht ohne Stolz gab sich Endner am Schluss seiner Rede überzeugt, dass dieser Umbau „mit Sicherheit eine gute Investition für die Zukunft, insbesondere für die Jugend“ sei und wendete sich mit einem Appell an diese: „Macht weiter so in unserem Sinne und unserem Stil!“.

## **Segnung der Schießstände**

Nun begaben sich Pfarrer Stefan Brand (Achenberg) und Pfarrer Tobias Brendel (Dürrenmungenau) mit den Ehrengästen und Mitgliedern einen Stock tiefer in den Keller zu den Schießständen, um den Weiheakt vor einem durch den Schützenverein liebevoll aufgebauten Altar vorzunehmen.

## **Dank der Schützenmeisterin**

Bei Kaffee und selbstgebackenem Kuchen dankte 1. Schützenmeisterin Gerdi Wilhelm allen für die Unterstützung, sei es finanziell, arbeitsmäßig oder mit zur Verfügung gestellten Maschinen. Namentlich dankte sie Landrat Herbert Eckstein für Unterstützungen in jeglicher Hinsicht, für die gute Zusammenarbeit, Altbürgermeister Werner Bäuerlein während des Umbaus sowie Bürgermeisterin Susanne König mit ihrem gesamtem Stadtratsgremium und schließlich Gauschützenmeister Dieter Emmerling für sein Kommen und sein stets offenes Ohr für die Achenberger Sportschützen.

# Vereine

## Dorfgemeinschaft Kleinabenberg

### Gelungene Kärwa bei bestem Wetter

von Kathrin Klupp



Nach dreijähriger Pause konnten wir vom 10. bis 12. Juni 2022 wieder Kärwa feiern. Der dreitägige Zeltbetrieb mit Biergarten zog wieder viele Besucher aus nah und fern an. Für das leibliche Wohl war wie gewohnt bestens gesorgt.



Der Freitagabend startete gut besucht mit den Plattenfegern, welche für Gaudi und Stimmung sorgten. Die Kinder konnten sich an den Hüpfburgen austoben und ihre Sprungkünste üben. Am Samstag holte die Dorfgemeinschaft zusammen mit den Kindern den Kärwabaum, welcher dann im Nu auch stand. Am Abend sorgte dann das Duo HarryBo für ausgelassene Unterhaltung. Der Kärwa-Sonntag begann traditionell mit dem Festgottesdienst und anschließendem Frühschoppen. Hier begrüßten wir auch einige Oldtimer-Traktoren, welche zur Besichtigung zur Verfügung standen. Am Nachmittag sorgte Blechg(l)anz für einen tollen Ausklang unserer Kärwa.



## SV Abenberg

### Mami-Fit

Nach einem tollen Auftakt freue ich mich, nach einer kurzen Sommerpause,



**ab Donnerstag, 28.07.22**

wieder auf dich! Wir starten ab 8:30 Uhr, um an der frischen Luft mit einem abwechslungsreichen Training unsere Kraft und Ausdauer zu trainieren.



Bei schlechtem Wetter nutzen wir die Räumlichkeiten des SV Abenberg. Sieben Termine, weitere folgen.

### Yoga am Vormittag



Auch hier starten wir

**ab Donnerstag, 28.07.22 um 9:40 Uhr**

wieder! Sieben Termine, weitere folgen!

Entspannung, Atmung, Kraft, Dehnung.... Ein gemischter Kurs für Männer und Frauen, Anfänger Level

Bei Fragen oder Interesse freue ich mich über deine Nachricht:

Daniela Kahler, Mobil: 0171 8945112  
Mail: [daniela\\_kahler@gmx.de](mailto:daniela_kahler@gmx.de)

Glas Sanierung  
Wärmeschutzglas  
Fenster-Renovierung  
Getriebe Reparaturen  
Dichtungen  
Dachfenster  
Rolläden  
Insektenschutz




**BLUMRICHS  
FENSTERSERVICE**

Rother Str. 31c  
91183 Abenberg  
Tel.: 09178 5656 Fax: 5655  
mail: blumrich.fensterservice@t-online.de

**Reiterhof**

A. Urmoneit  
Ebersbach 7  
91183 Abenberg



Ponyreiten für Kinder  
Unterricht in Springen  
und Dressur  
Pensionspferdehaltung

**Planungsbüro Bierlein**

- ▶ Bauplanung und Betreuung
- ▶ EFH/DH in Holzfertig- oder Massivbauweise
- ▶ An- und Umbauten
- ▶ Gewerbebau und Sanierung

Planung - Vertrieb  
**Bierlein**

Gabrielring 23  
91183 Abenberg  
Telefon: 09178 / 99 61 860  
Mobil: 0172 842 80 43  
E-Mail: Planungsbuero-Bierlein@t-online.de

*Wir planen Lebensräume!*



**Zimmerei Oeder**

Roland Oeder Zimmermeister



Beerbach A 27  
91183 Abenberg  
Tel.: 09873 / 976575  
Fax.: 09873 / 976576  
Mobil: 0170 / 47 47 87 3  
[zimmerei-oeder@web.de](mailto:zimmerei-oeder@web.de)

Dachstühle  
Dachumdeckung &  
Sanierung  
Carports & Vordächer  
Balkone & Zäune  
Innenausbau



**Top** versichert?  
Gleich hier  
in der Nähe

Ganz gleich, ob es um Ihr Haus,  
Ihr Auto oder Ihre Vorsorge geht –  
Wir bieten den passenden Schutz  
für Sie und Ihre Familie.

Mit Top-Leistungen und Services zu  
günstigen Beiträgen überzeugen wir  
mehr als 11 Millionen Kunden –  
immer fair und kompetent.

**Das sind Ihre Vorteile:**

- ✓ Niedrige Beiträge – z. B. 20%  
Beitragsvorteil mit Kasko SELECT  
in der Kasko-Versicherung
- ✓ Top-Schadenservice in rund  
1.600 Partnerwerkstätten
- ✓ Gute Beratung in Ihrer Nähe

Lassen Sie sich individuell beraten.  
Wir freuen uns auf Sie.

Vertrauensmann  
**Gerhard Hörauf**  
Tel. 09178 9986460  
[gerhard.hoerauf@HUKvm.de](mailto:gerhard.hoerauf@HUKvm.de)  
Obersteinbach B 15  
91183 Abenberg Obersteinbach  
Öffnungszeiten finden Sie unter  
[HUK.de/vm/gerhard.hoerauf](http://HUK.de/vm/gerhard.hoerauf)



**HUK-COBURG**  
Aus Tradition günstig

**FRIES BEEF**



- Bestes deutsches Rind-  
und Schweinefleisch
- Steaks und Burger  
in top Qualität
- Texas Longhorn  
Fleischpakete auf  
Vorbestellung

In unseren Automaten  
in Wassermungenau - Hauptstraße 23  
oder freitags von 13:00 - 16:00 Uhr

WIR BERATEN SIE GERNE  
Tel: 0151 / 466 88 88 8  
[info@fries-beef.de](mailto:info@fries-beef.de)  
HAUPTSTRASSE 23 • 91183 WASSERMUNGENAU

# Kunst und Kultur

## KM15

### Vergangenes und Neues im Kunstmarkt15

von Klaus P. Jaworek, Team KM15

Seit dem ersten Lockdown im März 2020 gibt es im KM15 nun diese "Schaufenster-Ausstellungen". Bei uns konnten Künstler aus nah und fern ihre Arbeiten dem Publikum zeigen; der große Vorteil dabei war, dass diese Art der Präsentation rund um die Uhr zu sehen ist.

Jürgen Weing, Zeichner und Lyriker, war mit seiner Ausstellung "Wozu künsten? - (aus-) gezeichnete Lyrik!" zu Gast im KM15. Im KM15 zeigten im Mai in der Reihe "Offenes Atelier" (Veranstalter Landratsamt Roth) viele Künstler ihre Kunstwerke den zahlreichen Besuchern.

Im Juni fand der erste Garagenflohmarkt "k(l)eine kinkerlitzchen" im KM15 statt. Wir boten Krempel, Kunst & Kitsch zum klein(st)en Niedrigpreis.

Am 16.06. stand der KM15 ganz im Zeichen von Fronleichnam, denn einer der vier Altäre für die Fronleichnamprozession wurde direkt bei uns, vor den Schaufenstern, aufgebaut.

Vom 4. bis einschl. 10.07. findet die 1. "Art" Avenberg "Intermezzo", eine Art Kunstmesse im KM15 statt. Hier kehren wir für eine knappe Woche zur Form der (fast) reinen Schaufenster-Ausstellung zurück, einzige Ausnahme ist der Donnerstag, in der Zeit von 15:00 bis 17:00 Uhr, da geht auch ein Blick hinter die Kulissen. Diese "Art" Avenberg zeigt als Retrospektive, nochmals die Kunst und deren Künstler in Zeiten der Pandemie. Vertreten sind dabei nochmals "Joseph Beuys", kapejott, Norbert Köster, Edda B. Lang, Corinna & Petra Kraft, die Gruppe "KunstKwadrat", Sabine B. Reimann SAN, die "schwarzstrickerei", Laura Viviana Teichmann, Billy Wechsler, Jürgen Weing u.a.

Vom 10.07. bis 21.08. ist die Nürnberger Malerei Sabine Mannheims (\*1961) mit ihrer Ausstellung "Verbindungen..." zu Gast im KM15.

Auch liest am 10.07. um 17:00 Uhr der Wortkünstler Ingo Stauch alias "Bruno Busch" im KM15. Die nächste Lesung mit Stefanie Baier gibt's hier am 31. Juli 2022 um 17:00 Uhr.

## Tag des offenen Ateliers

### Impressionen vom Wochenende

von Sabine Weigand

Erfreulicherweise gab es nach zwei Jahren Pause wieder das „Offene Atelier“ im Landkreis Roth. Viele neue Bilder sind in dieser Zeit entstanden. Zu Gast durfte ich meinen Künstlerfreund und Kollegen Patrick Preller aus Fürth bei mir begrüßen.



Foto: Patrick Preller

Seine lustigen Pop-Art-Monster waren eine Bereicherung. An beiden Tagen gab es eine Aquarell-Malvorführung und viele Angebote.

Danke an die vielen Gäste und unsere Erste Bürgermeisterin Susanne König, die sich die Zeit genommen hat, uns im Atelier zu besuchen.

Ich freue mich sehr, dass jetzt auch die Kunst wieder sichtbar wird. Im Kulturzentrum München Trudering habe ich vom 8. - 30.07.2022 eine Einzelausstellung mit ca. 70 Bildern in verschiedensten Techniken.



Patrick Preller, Bürgermeisterin Susanne König und Sabine Weigand beim Tag des offenen Ateliers 2022.

# Stadtbücherei

## Buchvorstellung aus dem Bestand der Stadtbücherei Abenberg

### „Vom Untergang“ - Leonhard F. Seidel

von Helmut Binder

Leonhard F. Seidl, Turmschreiber zu Abenberg vom 7. September bis 4. Oktober 2020, hat einen neuen, außergewöhnlichen Roman verfasst.



Foto: Karlheinz Hiltl

Nachdem die Geschichten aus seiner Zeit als Turmschreiber noch auf ihre Veröffentlichung warten, erschien jetzt der Kriminalroman „Vom Untergang“.

In diesem Kriminalroman steht weniger das „kriminal“ im Zentrum, vielmehr ein dicht gewebtes Portrait der Weimarer Republik und der politischen Verschwörung zur Lenkung der Presse. Die Geschichte spielt in Fürth im Jahr 1922 und vieles ist historisch verbürgt. Personen, wie der rechtskonservative Erfolgsautor Oswald Spengler, der geheime Pläne für eine Lenkung der Presse schmiedet. Forstrat Escherich, Gründer einer militanten Bürgerwehr, Gumbrecht, ein mächtiger Fürther Spiegelfabrikant, dem Anarchosyndikalist Fritz Oerter. Mit diesen will Spengler die öffentliche Meinung der jungen Republik beeinflussen.

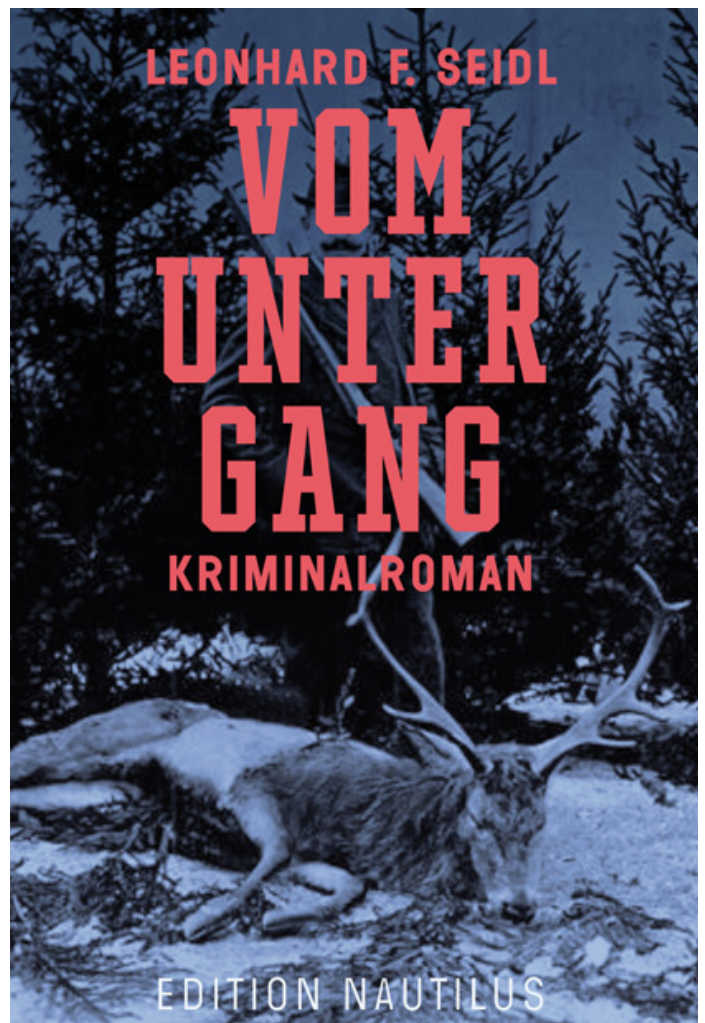
Doch Emma, Tochter von Fritz Oerter, Gumbrechts Sekretärin und Geliebte, hat eigentlich genug von der Politik und auch von ihrem Freund, dem Sozialdemokraten Max Schmidill. Doch dann liest sie einen Brief, der nicht für ihre Augen bestimmt war...

Hundert Jahre nach den Mordanschlägen auf Walther Rathenau und Philipp Scheidemann zeichnet Leonhard F. Seidl ein packendes Sittenbild der Weimarer Republik. Spenglers Komplott, der Mord an Schmidill und Figuren wie Fritz Oerter sind durch intensive Recherchen, Originalzitate,

Sitzungsprotokollen und Briefen historisch belegt.

Die Erzählung wird auf drei Ebenen gestaltet. Auf der fortschreitenden Handlung der Erzählung selbst, auf der Darstellung der Ereignisse in der Presse und auf Spenglers Betrachtungen und seinen Korrespondenzen mit den Dunkelmännern der bereits in diesen Jahren geplanten Machtergreifung. Ein historischer Roman, durch den Großteil der Handlung in Fürth, auch noch ein Stück Heimatkrimi, bei dem viel historische Quellen eingearbeitet werden und damit das Buch auch zu einer lehrreichen und anschaulichen Lektüre machen. Die fiktiven Charaktere wie Emma oder Gumbrecht sind eher Mittel zum Zweck, um uns in und durch die Handlung zu tragen. Historische und politische Kenntnisse sind hilfreich, aber auch sonst ist dieses Buch mit seinen knapp 250 Seiten eine spannende und empfehlenswerte Lektüre.

Ich warte mit Spannung auf die Geschichten von Leonhard F. Seidl aus seiner Zeit als Turmschreiber in Abenberg, die wahrscheinlich im Herbst dieses Jahres veröffentlicht werden.



## Grund- und Mittelschule Abenberg



### Auszeichnung - 10 Jahre Musikalische Grundschule

von Johanna Scheel

Für die Abenberger Grundschule war es ein ganz besonderes Ereignis: An der Friedrich Alexander Universität Erlangen-Nürnberg wurde sie erneut zur musikalischen Grundschule zertifiziert. Frau Dr. Gabriele Loibl und Herr Dr. Eduard Gradl überreichten als Vertreter der Bezirksregierungen Niederbayerns bzw. Mittelfrankens der Schulleitung Frau Johanna Scheel und Koordinatorin Frau Albin-Hörauf sowie Michaela Mändl die Urkunde.

Die Feier fand im Rahmen des 10-jährigen Jubiläums statt. Mit 31 Grundschulen in Mittelfranken startete im Jahr 2011 die erste Staffel der „Musikalischen Grundschule Bayern“. Inzwischen sind es mehr als 90 Schulen, die sich an diesem Projekt beteiligen. Alle drei Jahre müssen sich die Schulen einer Qualitätsprüfung unterziehen und werden dafür zertifiziert; alle beteiligten Schulen konnten für ihre hervorragende Arbeit ausgezeichnet werden. Dieses Kooperationsprojekt zwischen der Universität Erlangen-Nürnberg und den Regierungen von Mittelfranken und Niederbayern hat den Alltag und das Profil der Schulen deutlich verändert: Die Musik hat Einzug gefunden in viele Bereiche des schulischen Lebens, sie ist präsent in vielen Fächern, Projekten, Pausen, Konferenzen und Schulfesten. Leider wurden diese Aktivitäten durch Corona stark beeinträchtigt, umso wichtiger ist es, gerade im musikalischen Bereich das Zusammenleben und -arbeiten unserer Kinder wieder zu stärken.

Die Jubiläumsfeier am Mittwoch, den 1. Juni, in der Aula der Universität, sollte sichtbar machen, was in den vergangenen Jahren geleistet wurde und wie sich die Schulen verändert haben. Im Rahmen des Festakts wurde unter großem Beifall der Gründer und Initiator der Musikalischen Grundschule Bayern Prof. Dr. Wolfgang Pfeiffer aus dem Projekt verabschiedet. Alle Schulen sind sich einig, das Projekt unter der Nachfolge der Professur auf jeden Fall weiter zu führen.

Das Konzept „Musikalische Grundschule“ nutzt Musik als Medium und Motor für einen ganzheitlichen Schulentwicklungsprozess. „Dabei geht es weniger um die Verstärkung des Fachs Musik, als vielmehr darum, dass Musik in den Unterricht aller Fächer hineinwirkt und zudem Lernprinzip und Gestaltungselement im gesamten Schulalltag ist“, erklärt Prof. Dr. Wolfgang Pfeiffer. Voraussetzung dafür ist das gemeinsame Interesse eines Kollegiums, sich als „Musikalische Grundschule“ zu profilieren. Weil in diesem längerfristigen Schulentwicklungsprozess zugleich Lehrer, Schüler wie Eltern einbezogen werden, wird die Entwicklung zur „Musikalischen Grundschule“ für die ganze Schulgemeinde bedeutsam.



Die Schulen haben auf sehr individuelle Weise ihre Art von musikalischer Grundschule geschaffen: Eine methodisch und didaktisch lebendige, phantasievolle Schule wurde gestaltet, die alle Möglichkeiten musikalischer Bildung und Praxis nutzt. So wurden die schöpferischen Kräfte der Kinder entfaltet, der Spaß an der Musik gefördert, das körperliche und seelische Wohlbefinden unterstützt, die kindliche Lernfreude gestärkt und das soziale Miteinander an der Schule wesentlich verbessert. Die Schüler, Lehrer und Eltern erleben so an ihrer Schule mehr Musik, vermittelt von mehr Lehrer\*innen in mehr Fächern zu mehr Gelegenheiten.

# Schule

## Grund- und Mittelschule Avenberg

### Die Klassen 4a und 4b zu Besuch im Rathaus

von Doris Eisenbarth und Anna Braun

Nachdem sich unsere Viertklässler bereits im Herbst im Rahmen des Sachunterrichts mit dem Thema „Gemeinde“ beschäftigt hatten, stand nun ein Besuch des Avenberger Rathauses und natürlich auch der Bürgermeisterin auf dem Programm.



Frau König begrüßte die Schülerinnen und Schüler herzlich und führte sie in den Bürgersaal im Bürgerhaus. Sofort begannen die Kinder interessiert Fragen zu stellen, die sie sich bereits vorher überlegt hatten. Neben Fragen zum Bürgermeisteramt, wollten die Kinder auch Privates von Frau König erfahren: „Hat man als Bürgermeisterin viel zu tun? Warum wollten Sie Bürgermeisterin werden? Sind Sie die erste Frau als Bürgermeisterin? Wie viel Zeit haben Sie für Ihre Familie? Was ist Ihr Lieblingsessen?“ und ganz wichtig: „Wird der Spielplatz in Obersteinbach abgebaut?“.

Geduldig beantwortete das Oberhaupt der Gemeinde die Schülerfragen. Außerdem waren die Kinder mit Eifer dabei, als es darum ging, die Bilder der besonderen Gebäude aus den verschiedenen Ortsteilen zu erraten. Da zeigte sich, dass auch die Kleineren ihre Heimat bereits gut kennen.

Nach den ausführlichen Antworten und der kurzen Rateeinheit, gab es, zur Freude aller, erfrischende Getränke, die die Kinder angesichts der großen Wärme dankbar annahmen.



Danach begutachteten die Schüler und Schülerinnen noch die Ausstellung im Vorraum. So verging die Stunde im Avenberger Rathaus recht schnell und mit etlichen neuen Erkenntnissen ging es zurück ins Schulhaus.

## Von der Schule in den Beruf

### Berufsberatung open air

Wann: Samstag, 9. Juli 2022,  
10:00 - 14:00 Uhr

Wo: Königsplatz 1 (Marktplatz),  
Schwabach

Informationsangebot am Übergang von der Schule in den Beruf mit Last-Minute-Ausbildungsbörse für 2022. Du bist Schüler\*in einer Schwabacher Schule? Du weißt noch nicht, wie es für dich nach dem Abschluss des Förderzentrums, des Gymnasiums, der Mittel-, Real-, Wirtschafts- oder Fachoberschule weitergehen soll? Dann komm zu unserem Event und lass dich in entspannter Atmosphäre durch uns beraten! Wir Berufsberater\*innen informieren dich zu den Anschlussmöglichkeiten an deinen Schulabschluss, zu Ausbildungs- und Studienmöglichkeiten, aber auch zu Überbrückungsangeboten. Natürlich haben wir auch eine Last-Minute-Stellenbörse für 2022 im Gepäck.

Deine Eltern wollen dich begleiten? Bring Sie gerne mit!

Ansprechpartnerin: Frau Sonja Sperling  
0800 4555500

Zugang: Frei zugängliche Veranstaltung



Telefon:  
**09178 / 51 74**  
 Büro **9.00-13.00 Uhr**  
**09178 / 99 81 00**  
 Handy: **0171/688 6490**

## Helmut Pellissier

**Personenbeförderung, UG haftungsbeschränkt**  
 Helmut und Christian Pellissier

- **Dialyse- und Bestrahlungsfahrten**
- **Kur- und Krankenfahrten**
- **Boten- und Kurierfahrten**

**Ihr Taxi für Abenberg und Umgebung**

**Wussten Sie schon, dass Fahrten zu Arztpraxen oder Kliniken mit ärztlicher Verordnung möglich sind und die Kosten von den Krankenkassen übernommen werden?**

**Wir fahren werktags von 6.00 bis 22.00 Uhr oder nach Vereinbarung**

**Bei Fragen stehen wir Ihnen gerne zur Seite**

Das Fitnesszentrum in Georgensgmünd

**Wir bieten euch:  
 TRAINING, SPAß UND EMOTION**



Auf ca. 1100 m<sup>2</sup> erwartet euch ein Trainingspark von ungefähr 100 Geräten

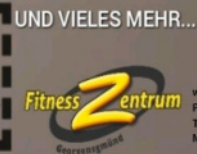
Die umfangreiche Ausstattung ergänzt ein elektronischer und chipgesteuerter Milon Kraft-Ausdauer-Zirkel

Diverse Kurse finden in unseren Kursräumen von 110 m<sup>2</sup> statt:

Indoorcycling mit den neuesten IC7-Bikes, RückenFit, Yoga, Functional Core, Tabata



**GUTSCHEIN**  
 14 TAGE  
**GRATIS TRAINING**



UND VIELES MEHR...

www.fitness-georgensgmund.de  
 Pleinfelder Str. 680, 91166 Georgensgmünd  
 Tel.: 091 72 700 45 69  
 Mail: info@fitness-georgensgmund.de

Jetzt Mitglied werden und profitieren.

vr-mfr.de



**Die Vorteile einer Mitgliedschaft liegen auf der Bank.**

**Morgen kann kommen.**  
 Wir machen den Weg frei.

**Gemeinsam stärker.**

Als Mitglied werden Sie Teilhaber unserer Bank und profitieren von vielen Vorteilen. Denn wir sind unseren Mitgliedern verpflichtet. Das bedeutet, dass Sie den Geschäftskurs demokratisch mitbestimmen, Einblick in unsere Unternehmenszahlen erhalten und am Bankgewinn in Form einer Dividende beteiligt werden. Das ist unser genossenschaftliches Prinzip, und genau das macht uns so stark.

**VR-Bank Mittelfranken Mitte eG**



**RECHTSANWALTSKANZLEI**

**Hans Ludwig Körner**

**Tätigkeitsschwerpunkte:**

- Verkehrsunfallregulierung
- Forderungseinzug, Inkasso
- Landwirtschafts-, Forst- u. Jagdrecht
- Ehe- und Familienrecht
- Arbeitsrecht

Schloßallee 3, 91183 Abenberg-Dürrenmungenau  
 Tel.: 09873- 976 22 55, Mobil: 01525- 3675198,  
 info@kanzleikoerner.de, www.kanzleikoerner.de

Sprechzeiten: Mo, Mi, Fr, 8.00- 13.00 Uhr - Termine nach Vereinbarung;

**In Abenberg seit über 50 Jahren und auch weiterhin ihr zuverlässiger Ansprechpartner in allen Trauerangelegenheiten - ob Trauerfall, Vorsorge oder Friedhofsangelegenheiten.**

Ältestes Bestattungsinstitut in Roth - SEIT 1962- Familienunternehmen bereits in 4. Generation



**Bestattungs - Institut Paul Gruber**

**Inh. Manfred Gruber - Fachgeprüfter Bestatter**

*In den schwersten Stunden des Abschieds gut begleitet fühlen.*

Richtofenstraße 22 Telefon: 09171 / 97 93 0  
 91154 Roth Fax: 09171 / 97 93 50  
 Mail: info@bestattung-gruber.de

TAG UND NACHT ♦ SONN- UND FEIERTAGE ♦ ERD- UND FEUERBESTATTUNGEN ♦ HAUSBESUCHE



# Schule

## Mädchenrealschule Marienburg

### Benefizlauf für die Menschen in der Ukraine und Angebote für Alle

von Nadine Matejka

Kürzlich fand das diesjährige Schulfest an der Mädchenrealschule Marienburg Abenberg statt. Gleich zu Beginn der Veranstaltung begrüßten Schulleiterin Doris Hengster und Bürgermeisterin Susanne König die Schulfamilie sehr herzlich und zeigten sich erfreut über die zahlreichen Gäste. Die Direktorin wünschte schöne und entspannte Stunden und bedankte sich bereits an dieser Stelle bei allen, die zum Gelingen der Festivität beitrugen. Gleichzeitig erinnerte sie aber auch an die Kriegssituation in der Ukraine. Um die Menschen dort zu unterstützen, stand das Schulfest in diesem Jahr auch unter dem Motto „Helfen für die Ukraine“. Zum Thema passend wurde die Begrüßung durch ein selbstkomponiertes Friedenslied von Lehrkraft Maximilian Zippelius und seiner Frau abgerundet.

Perfektes Wetter hatten die Schülerinnen in diesem Jahr für den geplanten Benefizlauf. Im Vorfeld organisierten sich die Mädchen Sponsoren, die ihnen für jede erlaufene 400m-Runde einen Betrag zahlen, der im Anschluss in der Spendenkasse gesammelt wurde. Frei nach dem Motto „Jede Runde zählt, egal ob gegangen oder gelaufen“ mussten durch das große Teilnehmerfeld sogar zwei Startgruppen gebildet werden. Mit viel Motivation, angefeuert durch die zahlreichen Zuschauer und selbstgestalteten Plakate und dem Gedanken für einen guten Zweck zu laufen, machten sich die Schülerinnen auf die mit blauen und gelben Luftballons geschmückte Laufstrecke rund um das Schulgelände und erliefen so eine stolze Summe von rund 3.600 €, die zu 100% an

die Menschen in der Ukraine gespendet wird.

Damit sich sowohl die Läuferinnen als auch die Zuschauer stärken konnten, sorgten die Eltern für ein reichhaltiges Kuchenbuffet, es wurden zudem Bratwürste gegrillt und Frischkäsesemmeln angeboten. Das organisierte Eis der Ganztagsbetreuung sorgte für eine willkommene Abkühlung.

Neben den zahlreichen Verköstigungen gab es natürlich auch die Möglichkeit, sich bei geselligem Beisammensein auszutauschen oder an den Angeboten teilzunehmen. In Eigenarbeit entwickelte die Klasse 8a einen Blindenparcours, an dem man neben dessen Bewältigung auch seinen Namen in Blindenschrift schreiben konnte. Beim Dosenwerfen der 8b und dem Bastelangebot durch Lehrkraft Julia Bach konnte ebenfalls motorisches und kreatives Geschick bewiesen werden. Glück hingegen brauchte man bei der Losbude der 8b, die zusätzlich auch noch die Ausstellung „History in a box“ präsentierte.

Natürlich trugen auch die Jüngsten der Schulfamilie zu dem gelungenen Fest bei. Die Mädchen der 5. Klasse zeigten eindrucksvoll ihren Line Dance unter der Leitung von Herrn Zippelius. Beeindruckt verfolgte auch die ein oder andere neue 5. Klässlerin des nächsten Jahres ihre zukünftigen Schulkameradinnen.

Gegen 19:00 Uhr endete schließlich das Fest mit den Abschiedsworten von Schulleiterin Hengster und musikalischer Begleitung durch Maximilian Zippelius. Zum Abschluss ließ die 9. Klässlerin Hannah Koch den Friedensgruß in Form von Luftballons in den ukrainischen Landesfarben in den Himmel steigen. Außerdem durften einige Kinder Ballons als Erinnerung an das rundum gelungene Fest mit nach Hause nehmen.



# Senioren

## Tagespflege Burgblick

„Tag der offenen Türe“



von Stefanie Heinrichmeyer

Unsere „BRK - Tagespflege Burgblick“ konnte bei herrlichem Wetter endlich seine Pforten für Besucher öffnen.

Willkommen war an diesem Tag Jedermann, der Lust, Zeit und Interesse hatte. Das Team der Tagespflege sorgte zusammen mit dem Team der Ambulanz und des Hausnotrufs dafür, dass es den Gästen an nichts fehlte.



Es gab für das Leibliche Wohl leckere Gaumenfreuden, wie „3 im Weckla“ oder selbstgebackene Kuchen und Küchle. Unsere Besucher konnten außerdem kostenlos die Vitalzeichen prüfen lassen oder an unserem Beschäftigungsangebot teilnehmen. Einen Rundgang durch unsere Einrichtung, so wie kompetente Beratung gab es selbstverständlich auch.

Herzlich bedanken möchten wir uns auch bei der Bäckerei Rock für die leckeren Semmeln und der Metzgerei Gruber für die Bratwürste.

Sollten Sie es nicht geschafft haben, an diesem Tag persönlich vorbeigekommen zu sein, stehen wir Ihnen wie gewohnt weiterhin telefonisch unter: 09178 30399 - 10 oder persönlich unter folgender Adresse: Rother Straße 3, Abenberg zur Verfügung.



Das „Team Tagespflege Burgblick“ freut sich auf Sie!

## Caritas-Seniorenzentrum St. Josef



### Tagespflege

von Ursula Reichmann

Sie versorgen einen pflegebedürftigen Angehörigen zu Hause? Sie brauchen freie Zeit und Entlastung?

Dann wenden Sie sich an uns!

In unserer Tagespflege haben wir freie Plätze. Unsere Tagespflege bietet in gemütlicher Atmosphäre einen Treffpunkt für Austausch und Anregung inmitten idyllischer Natur des Abenberger Waldes.

Wir sind Montag bis Freitag von 8:00 bis 16:00 Uhr für Sie da.

Unser eigener Fahrdienst steht für Hol- und Bringdienste zur Verfügung.



Ein Schnuppertag ist selbstverständlich kostenlos.

Rufen Sie uns an unter Tel. 09178 18 - 108! Wir freuen uns!

# HERZLICHEN GLÜCKWUNSCH!!!

Wir freuen uns, Ihnen mitteilen zu dürfen, dass die Verlosung unseres Gewinnspieles am Freitag, den 10.06 die folgenden Gewinner ergeben hat:

- Janina Knaup - Keyboard der Marke Yamaha
- Phillip Hey - Gitarre der Marke Yamaha
- Avrora Savadova - Probemonat (Geigenunterricht)
- Finja Winkler - Probemonat (Klavierunterricht)
- Helena Kuhn - Probemonat (Klavierunterricht)



Wenn Sie mit dem Gedanken spielen ein Instrument zu erlernen, testen Sie uns!

Info`s und Anfragen unter:

Lerninstitut Arte, Marktplatz 2  
91883 Abenberg  
09178 / 99 82 475, 0176 876 59 740  
info@lerninstitut-arte.de



**Betriebsurlaub  
vom 25.07.22  
bis einschl. 17.08.22**

BÄCKEREI  
KONDITOREI



Rock



Rockerbäcks  
CAFÉ

Liebe Kunden,

mit unserem Couponblatt bieten wir Ihnen echte Vorteile.  
Coupon abtrennen, probieren und genießen.

Stillaplatz 13 91883 Abenberg Tel. 09178 / 205 www.Baeckerei-Rock.de

**Dinkel-Tüte**

3 versch. Dinkelstangen,  
2 Dinkel-Emmer-Semmeln,  
2 Dinkelsemmeln,  
**5,30 Euro**

-10%

Angebot gültig bis 24.07.2022 - Nur solange der Vorrat reicht!

**Frühstückstüte**

1 Kaiser, 1 Schrippe, 1 Roggen,  
1 Kürbis, 1 Körner, 1 Mohn,  
1 Breze, 1 Butterhörnchen  
**5,00 Euro**

-10%

Angebot gültig bis 24.07.2022 - Nur solange der Vorrat reicht!

500g reines

**Dinkelvollkornbrot**


oder

**Dinkel-Emmer-Brot**

-10%

**3,00 Euro**

Angebot gültig bis 24.07.2022 - Nur solange der Vorrat reicht!



Wenn bitter sich die Menschen streiten  
mit Grösse wie mit Kleinigkeiten  
da weiche ich am liebsten aus  
und flüchte mich ins Bienenhaus.

Hör ich das friedliche Gesumm,  
vergess ich Schelten und Gebrumm,  
und aller Krieg und Krach auf Erden  
kann mir sogleich gestohlen werden.

Ein Blümchen vom Boden hervor,  
war früh gesproset im lieblichen Flor,  
da kam ein Bienchen und naschte fein  
die müssen wohl beide füreinander sein!

Johann Wolfgang von Goethe